

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Sábado 9 de agosto de 1986
Año LXXXVI.—Núm. 26.304

Fuertes críticas a Carlos Solchaga por sus declaraciones sobre el paro

—(Información en pág. 11)

Las zonas turísticas de Alicante, las más favorecidas por la construcción

Valencia.— Las cuatro comarcas alicantinas que mayor actividad turística registran han acaparado las mayores inversiones en construcción durante el primer trimestre de 1986, señala la Generalidad valenciana.

La provincia de Alicante en general se ha visto más favorecida que las de Castellón y Valencia en este sentido, según datos de la Dirección General de Arquitectura y Vivienda de la Generalidad.

Las comarcas alicantinas más favorecidas por la promoción privada de viviendas, en su doble régimen de libres y protegidas (V.P.O.) fueron, por este orden, la del LiAlacantí (1.807 viviendas), el Bajo Segura (1.422), la Marina Baja (766) y la Marina Alta (400).

Durante este período, se incrementó considerablemente el inicio de obras de promoción pública en toda la Comunidad Valenciana, concretamente 75 viviendas en la comarca castellonense de LiAlcalaten y 28 en la alicantina de Les Valls del Vinal, frente a la nula actuación exclusivamente pública del primer trimestre del 85.—Efe.

Tenacidad, principal virtud de la infanta Cristina

Cambrils (Tarragona).— La principal virtud de la Infanta Cristina es su tenacidad, subrayó a Efe Victoria Fumado, compañera de embarcación de la hija de los Reyes de España en las regatas que se celebran en la localidad tarraconense de Cambrils.—Efe

SEGOVIA Unos 900 millones de ptas. corresponden a La Granja, en el sorteo de la Lotería Nacional de hoy

Tocó el «gordo» en el número 42.141 más el especial del primer premio

La Fortuna, con buena mayúscula, ha «caído» hoy sobre La Granja. En el Real Sitio de San Ildefonso se han vendido trece de las quince series del número 42.141, que ha resultado agraciado con el primer premio del sorteo de la Lotería Nacional de hoy. Las otras dos series fueron devueltas. La Administración de Loterías de La Granja está regentada por la de Herranz, domiciliada en la Plaza Mayor de nuestra capital. También ha correspondido el especial del primer premio.

Estas noticias nos llegan en el momento de cerrar nuestra edición, a las 12,45, por lo que de momento no podemos ampliar más datos.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

245.000.000 de ptas. a la fracción 8.ª de la serie 15.ª del número 42.141

122.500.000 ptas. a la fracción 9.ª de la serie 5.ª del número 98.176

50.000.000 de pesetas al núm. 42.141

25.000.000 de pesetas al núm. 98.176

2.000.000 de pesetas a los números:

61.287 06.937 28.944 49.883 21.849

1.000.000 de pesetas a los números:

66.093 87.220 29.401 42.962 23.187

78.691 28.972 52.679 15.506 80.035

50.000 pesetas a los números o terminaciones en:

698 096 888 682 919 406 982

862 486 818 242 634 669

1.850.000 pesetas a los números anterior y posterior al primer premio y 977.500 a los del segundo.

50.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los dos primeros premios y a los terminados en 41.

5.000 pesetas a los números terminados en 1 y 6.

Importación de carne de cordero congelada

Barcelona.— España importará a Nueva Zelanda durante los meses de julio y agosto más de tres mil toneladas de carne de cordero congelada, informaron a «Efe» fuentes de la empresa consignataria.—Efe.

Caravana de vehículos de cuatro kilómetros en los accesos a la Costa Brava

Barcelona.— Una caravana de vehículos de cuatro kilómetros se registraba a primera hora de esta mañana en la carretera Nacional-II, en dirección a la Costa Brava, informaron fuentes de la Guardia Civil de Tráfico.

Las mismas fuentes indicaron que la cola puede incrementarse en las próximas horas.—Efe.

Lograron calentar hidrógeno a 200 millones de grados



Princeton.— Investigadores norteamericanos de la Universidad de Princeton (Nueva Jersey), dirigidos por el profesor Harold Furth (en la fotografía, en su laboratorio), han conseguido calentar hidrógeno a una temperatura de 200 millones de grados centígrados, 10 veces superior a la que se registra en el corazón del Sol. Este logro, anunciado el miércoles por el Departamento norteamericano de Energía, supone un avance que ha sido calificado de trascendental en el camino hacia la

fusión nuclear, la alternativa más ambiciosa a la energía nuclear de fusión y reto tecnológico en el que los científicos llevan trabajando desde hace más de 30 años.

John S. Herrington, secretario de Energía, departamento norteamericano que ha financiado la investigación, afirmó ayer que ésta es la primera vez que los científicos consiguen alcanzar temperaturas necesarias para conseguir, en el futuro, una fusión útil.—(Foto EFE/AP).

Un tercio de los españoles, contrarios a las huelgas en empresas de servicios públicos

Madrid.— Un tercio de la población está totalmente de acuerdo con la afirmación de que no se deberían permitir huelgas en las empresas de servicios públicos, según revela una encuesta realizada por «DYM» para la agencia «Efe».

Concretamente, el 33,5 por ciento de los encuestados se muestra «totalmente de acuerdo» con que no se debe tolerar la huelga en empresas como Iberia, Telefónica o Renfe, en tanto que el 29 por ciento se manifiesta «totalmente en desacuerdo».

De acuerdo con los datos de esta consulta, casi el 40 por ciento —el 39,1, exactamente— de las personas interrogadas estima que el número de huelgas

producidas en España en los últimos cuatro años ha aumentado «algo» o «mucho». El 33,5 por ciento considera que se ha mantenido «igual».

Al ser preguntados si compartían la afirmación de que «no se deberían permitir las huelgas en las empresas de servicios públicos», el 33,5 por ciento de los consultados se mostró «totalmente de acuerdo», el 29 por ciento en «total desacuerdo» y el 33,5 opinó que ni estaba de acuerdo ni en desacuerdo.

El 12 por ciento se manifestó «parcialmente de acuerdo» y el 9,5 por ciento en «parcial desacuerdo». El 2,6 de los encuestados no supo o no quiso pronunciarse sobre este tema.—Efe.

apunte del día

LA REGION, DE MODA

«Castilla y León, nada más cerca» ha resultado ser una campaña eficaz. La propuesta de la Consejería de Transportes, Turismo y Comercio a través de unos carteles que reproducían imágenes del románico ha calado entre los turistas. Cinco de las nueve provincias de la Comunidad, entre ellas Segovia, están al completo en su ocupación hotelera. Personas procedentes de los más variados puntos de nuestra geografía e incluso del extranjero, deambulan estos días maravillados entre la monumentalidad, los parajes tranquilos o las delicias gastronómicas. Es otra forma de conocer nuestro país, de cargarse el tónico de la Costa del Sol con playas superrepletas de aspirantes a bañistas en el agua del mar. Este país, si la contaminación y otras degradaciones no lo evitan, todavía da para mucho.

Las inversiones en turismo y las iniciativas que, totalmente o en colaboración con entidades privadas, promueve la Administración regional, pueden ser de las más productivas para la región, donde una gran parte de sus habitantes vive de lo que proporcionan los viajeros curiosos y otros intentan remediar el paro que les aqueja buscando un puesto de trabajo en el sector. Ya que no hay otra cosa, aprovechemos los recursos que tenemos. Pero con racionalidad. La explotación turística de Castilla y León tiene que ser algo diferente, imaginativo, pero sobre todo respetuoso con el entorno. Da escalofríos recordar lo que ha pasado con maravillosos paisajes y ecosistemas por la acción depredadora de quienes actuaban en nombre del desarrollo turístico y económico. Nada puede, sin embargo, justificar lo que en un futuro se puede convertir en pérdidas irreparables. Atraigámonos al turismo, sí, pero sin que ello perjudique ni un ápice nuestro hábitat.

El cuidado de la piel

La piel, esa envoltura protectora del hombre, constituye un tejido muy vascularizado, que mantiene en equilibrio la temperatura exterior del cuerpo. Además, es un órgano de secreción, excreción, de absorción y de respiración y al mismo tiempo integra un importantísimo sistema de percepción, que transmite las sensaciones táctiles, dolorosas y térmicas. La piel protege al cuerpo humano de los insultos mecánicos por la facultad de formarse y recuperar instantáneamente la forma primitiva. Además, es un órgano eficaz de protección química por la dificultad que ofrece a dejarse atravesar por los diversos cuerpos químicos.

Durante los meses de verano, en los que se suele abusar de la intemperie, la piel está expuesta a mil accidentes. Las primeras personas que acusan los impactos de la intemperie son aquellas que poseen una epidermis fina, blanca y seca. Para defenderse de estos ataques, las señoras especialmente y también algunos hombres precavidos, recurren a cremas, aceites y ungüentos que no pocas veces son productos falsificados, y que, por ser grasos, incorporan al torrente circulatorio sustancias tóxicas muy perjudiciales para el organismo. La higiene de la piel se basa en su limpieza. El uso de agua es suficiente por sí solo para tonificar el tegumento externo, para favorecer sus facultades, y para arrastrar los productos epidérmicos destruidos, conservando de este modo la integridad del tacto. La limpieza debe traducirse sobre la totalidad del cuerpo, que constituye en su armónico conjunto un único y gran órgano. Las lociones generales y los baños deben jugar en la higiene privada un preponderante papel independientemente de la edad, el sexo o la condición de cada persona.

Para proteger la piel se han recomendado un sinnúmero de produc-

tos cosméticos, la mayoría de ellos puramente charlatanescos. Nosotros nos vamos a referir solamente a los más modernos. Uno de ellos lo constituyen las cremas de siliconas, que han demostrado amplia eficacia en el tratamiento preventivo o curativo de los tratamientos cutáneos. Otro procedimiento es la «sombilla farmacéutica», que elimina la mayoría de los peligros de una exposición descuidada al sol del verano, que está hecha a base de siliconas. La concentración óptima de siliconas es del 58 por ciento y la eficacia nunca inferior al 25 por ciento. Desde hace tiempo se conoce la acción bienhechora de diversos aceites animales sobre la epidermis. Nuestros antepasados empleaban particularmente el de tortuga y el de hígado de tiburón. Merced a estos elementos, además de la acción suavizadora de la piel, este aceite permite una considerable penetración de vitaminas en los tejidos que hay debajo de la piel donde se realizan los cambios nutritivos y metabólicos. Las diversas cremas a base de estos aceites son unas de las más recomendables para los cuidados de la piel normal.

A los veraneantes de zonas donde abundan los mosquitos y otros insectos, recomendamos las pomadas repelentes a base de etilato de dimetilo, que fueron utilizadas con mucho éxito durante la pasada guerra mundial por los norteamericanos en sus campañas del Pacífico. La mejor pomada para combatir la acción de las plantas tóxicas, como las ortigas, con las que frecuentemente se tropiezan los veraneantes, es la de perborato sódico al 10 por ciento. También se utilizan ahora con grades resultados en la protección de la piel frente a infecciones, las pomadas antibacterianas conteniendo quimioterápicos y antibióticos.

Dr. OCTAVIO APARICIO

«Mi» Salvador Dalí

Fernando DIAZ-PLAJA

Cuando niño, oía hablar en mi ambiente barcelonés de las excentricidades de Salvador Dalí, el que un día inició una conferencia con una barra de pan atravesada sobre la cabeza, el que blasfemaba lírica y pictóricamente, alguien, en fin, que asustaba a las familias burguesas y, por lo mismo, atraía a los espíritus jóvenes e inquietos, a estudiantes como mi hermano Guillermo.

Personalmente, la primera vez que le vi fue en el Madrid de los 40, cuando realizó los decorados y figurines del «Don Juan Tenorio» zorrillesco, que dirigía Luis Escobar. En aquella España tradicional y puritana, donde el arte moderno era poco menos que un invento infernal y «rojo», fue muy audaz, por parte del director del teatro María Guerrero, encarar al pintor «maldito» de Cadaqués que ambientara y vistiera el más conocido de nuestros dramas en verso.

El estreno respondió ampliamente a la expectación despertada desde semanas antes. Dalí tomó al pie de la letra las metáforas de Zorrilla y a Doña Inés quiso sacarla metida en una jaula por aquello de...

«Pobre gárza enjaulada dentro de la jaula nacida ¿qué sabe ella si hay más vida o más aire que volar?».

...a lo que Elviera Noriega, la actriz que representaba a la protagonista, se negó rotundamente. Si consiguió, sin embargo, el figurinista que su vestido tuviera forma de flor —la falda era la corola— porque Don Juan tenía que trasplantarla «al huerto de sus amores».

Lo más audaz y lo más interesante, sin embargo, estaba en la presencia constante de la muerte que acompaña al héroe desde su entrada en escena; la pasión vitalista de Don Juan está acuciada por la certidumbre del fin que le espera y el que él da a los otros. La forma de plasmar esa idea eran tres figuras femeninas, las tres parcas que se agitaban continuamente en el escenario siguiendo los pasos del burlador.

Eso, lógicamente, irritaba a viejos actores como Ricardo Calvo, que decía en el entreacto: «...¿cómo voy a poder recitar yo mis versos de amor a Doña Inés con esos fantasmas dando vuelta a mi alrededor?».

También, lógicamente, esas innovaciones gustaron a la gente más joven que le dimos unos días después un banquete a Dalí en el Palace.

Fue allí donde el pintor de los bigotes enhiestos, contestando al brindis de Edgar Neville dijo aquello famoso de «Picasso es un genio, yo también. Picasso es comunista... yo tampoco». Al final de su corta charla, acogida con risas y aplausos, Dalí pidió que enviáramos un telegrama al pintor malagueño para que volviera a España. Todos aplaudimos, to-

dos firmamos encantados, pero Picasso —me enteré después— no recibió nunca el telegrama. Parece ser que el encargado de enviarlo se encontró con cien firmas y nada más; la contribución de cada uno de nosotros había sido nominal (de nombre pero no de nómina), y como nadie había ayudado al gasto de un envío que, dada la longitud de la lista, hubiera costado una gran cantidad, el depositario de la idea se olvidó también del asunto.

Mi visión siguiente de Dalí fue en Roma, adonde él había llegado con la pretensión de ver al Papa e impresionar a los romanos con sus fantasías. Le visité en el hotel.

—¿Qué tal te fue la visita a Su Santidad, Dalí?

—Un tre-men-do-fra-ca-so, me dijo, abriendo aún más sus grandes y famosos ojos.

Al parecer, las gestiones de la Embajada española ante la Santa Sede no precisaron de quién se trataba y la audiencia concedida por el Sumo Pontífice consistió en recibirle en el patio de San Dámaso, entre centenares de maestras castellano-leonesas que enroquecían vitoreando al Papa, mientras el genio, en el centro de la masa, mascullaba en voz baja su decepción.

El error se compensó más tarde y fue recibido por Pío XII, al que le explicó su plan de cambiar la vieja hagiografía santoral poniéndole al día científico. Dalí quería que en el entorno artístico de cada santo hubiera, en vez de angelitos rubicundos, símbolos y fórmulas matemáticas de hoy.

—¿Y que le pareció al papa tu idea, Salvador?

—Muy interesante, me dijo.

Su segundo plan tampoco tuvo éxito mayor. Impresionar a un pueblo como el romano, que lo ha visto prácticamente todo en su larga historia, es realmente difícil y él tampoco lo consiguió. Su idea era entrar en la Ciudad Eterna por el puente Milvio, llevado por cuatro robustos mozos y metido en una caja en forma cúbica, y a cuyos lados campeaban fórmulas físicas de Einstein y otros sabios del siglo XX. La comitiva llegaría al hotel y él saldría de la caja ante los periodistas italianos y extranjeros convocados para el acto. La verdad es que el paso de la caja apenas llamó la atención de los transeúntes y su aparición en el salón del hotel —se había metido en la caja poco antes, claro— tampoco fue espectacular. Eramos apenas una docena los que le escuchamos perorar y vaticinar el porvenir del arte, con la típica alusión a Millet y Vermeer, sus pintores favoritos, y al rinoceronte, su animal fetiche.

Los esfuerzos dalinianos para hacerse notar fallaban a menudo en la vieja y «blasée»

Europa, pero tenía éxito en Nueva York, donde volvió a verle en los años 60. Allí conocí por vez primera a Gala, que no me interesó nada como persona por la misma razón que, en el circo, quien menos me impresiona es el administrador.

En ese papel sí era eficaz la señora. Me contó Dalí entonces que, en ocasión de firmar un contrato con un editor, la discusión fue laboriosa sobre el coste de las ilustraciones de un libro de lujo. Por fin el editor aceptó a regañadientes el alto precio pedido y preguntó:

—Por ese dinero, ¿cuántas serán en color?

—Cinco, contestó Dalí.

—¡Sólo cinco! El editor se puso de pie indignado. Me voy ahora mismo. Olvídense del trato.

—Un momento, interrumpió Gala. Cuando Dalí dice cinco quiere decir diez.

El otro miró estupefacto al pintor, que asintió beatíficamente.

«Y el trato quedó cerrado —terminaba Dalí—. Lo importante aquí no es hablar una palabra de inglés; con ello estás en una barrera desde la que ver por dónde van los tiros y actuar en consecuencia».

Por aquel tiempo, había firmado otro contrato con una pareja de millonarios americanos para que le compraran su famosa colección de joyas y me llevó a verlas en su nuevo hogar. Me parecieron horribles. Como en el caso de Don Juan, había llevado a la plástica real las metáforas de los poetas y unas auténticas perlas aparecían entre unos labios de verdadero coral, mientras a su lado un corazón de rubí latía movido, más que la pasión, por virtud de un motor eléctrico. Espantoso.

En cambio, cuando la metáfora la creaba él... Hay pocas cosas más poéticas que ese niño levantando el borde del mar para descubrir a un perro dormido, o el reloj blando, o esas nubes planas que de verdad solo se ven en Cadaqués y en sus cuadros. O esos caballeros fantasmás que los podría haber firmado Durero.

Oficio impresionante, carboncillo seguro, realismo perfecto. Y la imagen siempre galopante. A cualquiera se le ocurre, por ejemplo, dejar crecer unas guías erectas y exageradas en el bigote. Pero a nadie más que a él se le ocurre explicarlo así:

—Ahora, cuando pinto de espaldas al mar, me entero de que el sol se está poniendo porque surgen dos bolas luminosas en las puntas de mi bigote.

Asombroso Dalí, brillante Dalí, hoy una sombra de lo que fue; una sombra mortecina, él que fue siempre vida, desafío, estallido de ingenio y novedad. Qué pena tener que decirte, ¡ya!, adiós, maestro.

SUCESOS

Dos heridos graves en accidente de circulación

Ayer se produjo una colisión de dos turismos en el Km. 73,800 de la carretera N VI, en el término municipal de Navas de San Antonio, en el que resultaron heridos graves los conductores de ambos vehículos: Francisco Valbuena Fernández de 52 años, domiciliado en Madrid, que se encuentra internado en la U.V.I. y Marisol Díaz Blázquez, de 21 años, residente en Madrid internada en el departamento de traumatología del Hospital General.

Otro accidente, tuvo lugar en el Km. 51,200, carretera 603 Segovia-Aranda, en el término de Cantalejo, en el que colisionaron tres vehículos, produciéndose únicamente daños materiales, según informa el Subsector de Tráfico del Gobierno Civil.

En la calle Teniente Ochoa, los turismos B-7138-B y SG-12036 colisionaron, solo hubo que lamentar daños materiales, informa la Policía Municipal.

Como consecuencia de un petardo, en las fiestas de San Lorenzo, se produjo un conato de incendio sin mayores consecuencias.

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil nos informa de una serie de robos que se han producido en el casco urbano de Segovia: en un coche han sustraído documentos y efectos por un valor de 5.000 pesetas; en una vivienda han robado distintos enseres por importe de 25.000 pesetas.

Asimismo dos carteras han sido robadas o perdidas que contenían documentos.

En cuanto a la provincia, en SANCHONUÑO, han arvido 5.000 metros cuadrados de rastrojo y 60 pacas de paja que no han sido valoradas y en SAN ILDEFONSO de un coche han robado una rueda y diversas herramientas valorado en 17.000 pesetas.

HOMENAJE A GARCIA LORCA A CARGO DE «EL RAPSODA»

En el patio de armas del alcázar se celebró anoche la primera de las dos representaciones a cargo de la compañía «El Rapsoda» que ha vuelto a ser contratada por el Ayuntamiento para representar los montajes sobre la obra de García Lorca y Antonio Machado. «El Rapsoda» es una de las compañías que ha realizado algún montaje relacionado con la obra del poeta granadino en el cincuenta aniversario de su muerte.

La sesión de esta noche lleva por título «Bendito seas Machado» y fue escenificada en San Quirce con motivo de los actos organizados en homenaje nacional al poeta. La representación tendrá lugar también en el patio de armas del alcázar a partir de las 22 horas.

Una veintena de industrias del polígono «El Cerro», sin agua desde hace más de un mes



Las industrias próximas a la N-603, las más afectadas por la carencia de agua

Una veintena de industrias ubicadas en la parte alta del polígono industrial «El Cerro», vienen padeciendo desde hace más de un mes los serios y muy molestos inconvenientes de la escasez de agua. Aunque no a todos afecta por igual, todos consideran deficiente el suministro de agua. Hay industrias donde llega a muy determinadas horas y con escasísima presión, en otras más cuando llega lo hace a cuenta gotas y en el resto de ninguna forma.

La escasez de agua afecta principalmente a aquellas empresas ubicadas junto a la carretera N-603 y su paralela, la calle Guadarrama. Los inconvenientes que padecen cada una está en función del uso que precisen hacer del agua, aunque en ninguna de las afectadas llega para los servicios mínimos higiénicos, que suplen mediante el transporte de bidones desde las casas particulares.

Las horas en que a algunas de ellas llega el agua, es o a primera hora de la mañana o a última de la tarde, cuando las restantes industrias del polígono bajan su consumo.

El problema ha sido expuesto por el presidente de la asociación de industriales del polígono «El Cerro» ante el Ayuntamiento. El alcalde en funciones, Juan Evaristo González Herrero, nos ha manifestado que, a pesar de que el polígono no ha sido recibido por el Ayuntamiento y depende de Obras Públicas, están dispuestos a la compra e instalación de una bomba puesto que el problema es de falta de presión.

No obstante, dicha instalación no se hará por parte del Ayuntamiento hasta que sus servicios técnicos hagan un estudio oportuno a cerca de la resistencia de las conducciones de agua, no vaya a ocurrir que estas no puedan soportar mayor presión que la actual en la zona baja del polígono y revienten. Mientras tanto el alcalde accidental se ha puesto en contacto con Semat para que el abastecimiento de agua a las industrias afectadas se haga

mediante cisternas. Semat es conforme a la realización de dicho servicio, pero según palabras de Juan Evaristo González, está a la espera de que se le fije

un turno prioritario de reparto por parte de los propios industriales.

F.A.

(Foto: F. Aranguren)

Con extraordinaria animación comenzaron ayer las fiestas en el barrio de San Lorenzo

El pregón estuvo a cargo de Pablo Pastor



Aspecto de la plaza de San Lorenzo durante la concentración de peñas de ayer

Dormir más de dos horas, escurrir el bulto y no participar en los festejos, estar serio por alguna causa son algunas de las cosas que Pablo Pastor —crítico taurino y colaborador de nuestro periódico— prohibió ayer terminantemente en su pregón de las fiestas del barrio de San Lorenzo. Las fiestas comenzaron ayer en la plaza con una enorme animación en la que los principales protagonistas eran los mozos y mozas de las numerosas peñas existentes en el barrio —diecinueve en total—. Tras el pregón, en el que lógicamente se hizo hincapié en la celebración de los festejos taurinos que este año son atractivo especial en el programa —hubo un antecedente allá por 1913— se celebró el desfile de peñas por las calles del barrio, desfile que estuvo amenizado por la charanga «Los Magníficos».

Tras un paréntesis que muchos vecinos aprovecharon para visitar las peñas se celebró la suelta de vaquillas en la plaza de

toros recientemente construida. Durante la verbena que siguió al festejo taurino fueron elegidas la reina y las damas de honor de estas fiestas.

La chocolatada que muy entrada la madrugada ofrecieron los alcaldes casi ha servido para empalmar con la tamborrada de esta mañana. Hoy también habrá suelta de vaquillas y la verbena nocturna volverá a contar con la presencia del grupo «Resina» y la charanga «Los Magníficos».

PROGRAMA PARA MAÑANA

Los festejos del domingo comenzarán con una diana floreada a cargo de la Cruz Roja. Entre los

juegos y concursos que se celebrarán a continuación, destaca un concurso de paellas organizado por la peña «El Porrón». Por la tarde, habrá misa en honor del patrón San Lorenzo y procesión con la imagen por las calles del barrio. A continuación, becerra en la plaza de toros, organizada por la comisión de peñas.

La verbena de mañana tendrá dos peculiaridades. Contará con un concurso de disfraces organizado por el «Gran Bareta» y en su descanso tendrá lugar el encierro de una res que saldrá por detrás de la iglesia. El programa del día terminará en la madrugada del lunes con una sardinada en el bar «Las Chicas».

El lunes, tras la revolada de los alcaldes, se iniciará el campeonato de fútbol femenino. Habrá concurso infantil de dibujos y, por la tarde, se celebrará la I Milla Urbana de Segovia. La verbena se celebrará en esta ocasión en los patios del colegio.

(Foto: Fernando Aranguren)

VOLVO

Camiones
J. HORCAJO S. A.

La Lastrilla. Telf. 43 77.00

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Domingo 10 de agosto

Van 222 días; faltan 143.
Sol: De 7,20 a 21,20 horas.

PARA EL LUNES

Lunes 11 de agosto

Van 223 días; faltan 143.
Sol: De 7,21 a 21,19.

SANTORAL

Domingo. — Santos: Lorenzo, Paula y Jacobo.

Lunes. — Santos: Clara, Cristina y Apolonio.

PENSAMIENTO

«Más vale ser pobre que necio, porque el pobre tiene necesidad de dinero, pero el necio, de razón». (Séneca).

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: López Cuerdo. Corpus, 11.

Mañana: Hernández López. Santa Teresa de Jesús. 24.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

SORTEO ESPECIAL VIERNES

70023

(Premiado con 2.000.000 de ptas.)

Terminaciones y premios

Núm.	Ptas.
3	200
23	1.000
023	5.000
0023	10.000

EL TIEMPO

En España

Las presiones relativamente bajas continúan en la Península y Baleares con una baja térmica en la Meseta sur, informó a «Efe» el Instituto Nacional de Meteorología. Hay inestabilidad en las capas altas de la atmósfera y la circulación en superficie seguirá prácticamente nula, mientras que en niveles altos continuará muy débil del oeste-suroeste.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Pinturas de Manuel Alcorlo.

ALGUARIN DE ARTE ENEBRO

Bronces y óleos de Ana Núñez. Horario: 10 a 2 y 5 a 8. Festivos, de 12 a 2.

HOSTERIA NACIONAL DE PEDRAZA

Acuarelas y dibujos infantiles, en pequeño formato, de Sánchez Muñoz. Visitas, todos los días, de 12 a 20 horas.

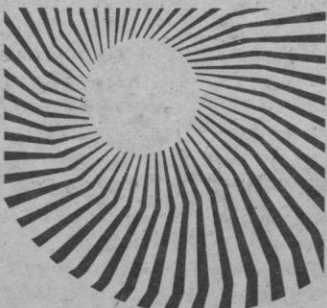
CULTOS

EN LAS HERMANAS CLARISAS DEL CONVENTO DE SANTA ISABEL

En el monasterio de HH. Clarisas del convento de Santa Isabel de esta ciudad, el día 11 del presente mes, se tendrán los siguientes cultos, en la solemnidad de su Santa Madre, Santa Clara de Asís.

Por la mañana, a las 8,30, misa armonizada.

A las 3,30 de la tarde, se expone el Santísimo hasta las 7,30 de la tarde que habrá visitas de altares y solemne concelebración de Eucaristía. La homilía estará a cargo del Rvdo. P. José Prieto del Pozo, O.F.M. Después de la Eucaristía, se



El índice de peligro de incendio forestal hoy es EXTREMO

LA SEQUÍA AUMENTA EL RIESGO DE INCENDIOS FORESTALES. EXTREMO SUS PRECAUCIONES.

MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACIÓN. INSTITUTO NACIONAL PARA LA COMPRENSIÓN DE LA NATURALEZA.

dará a besar la reliquia de la Santa.

EN SAN ANTONIO EL REAL

En la iglesia de San Antonio el Real, el próximo lunes, día 11, se celebrará la festividad de Santa Clara de Asís, madre y fundadora de las clarisas, y patrona de la televisión.

Se tendrán los siguientes cultos: A las 11, misa y homilía; ministro de la palabra, P. José Prieto, franciscano. Seguidamente, exposición del Santísimo, permaneciendo expuesto todo el día. Por la tarde, a las 8, misa y homilía a cargo del P. Luis Angel de la Fuente, franciscano. Al final se dará a venerar la reliquia de Santa Clara.

REGISTRO CIVIL

5 nacimientos

Nacimientos: Rafael Pedro Dorado y Miranda, hijo de Rafael-Pedro y de María Isabel. Rubén Miguel y Pérez, de Francisco y de María Fuencisla. Juan José. González y Fernández, de Juan José y de María del Rosario. Juan Manuel Carretero y Martín, de Florentino y de Ana María. Cristina Asenjo y Berzal, de Domingo y de Mercedes.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

RESUMEN SEMANAL del 28 de julio al 3 de agosto de 1986

Donaciones efectuadas en la semana anterior	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy
Unidades de sangre	Unidades de sangre
O+ 5	O+ 27
O- 8	O- 11
A+ 8	A 9
A- —	A- 1
B+ 2	B+ 2
B- —	B- 4
AB+ 1	AB+ 7
AB- —	AB- 1
Total 24	Total 62

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

LOS JEFES ROJOS, DISPUESTOS PARA LA FUGA, SEGUN UNA RADIO CLANDESTINA

Burgos. — Una emisora clandestina, de longitud de onda extracorta de 42 metros, que funciona en Madrid, ha radicado una sentida alocución dirigida a los obreros de la capital de España. Al parecer, la persona que habla es un dirigente fascista, el cual dice que a diario se ve obligado a cambiar la longitud de onda para evitar ser descubierto, pero que en el servicio de España, estará diariamente en su puesto.

Después de destacar las ventajas que para el obrero supone el régimen fascista, dice que puede afirmar que los dirigentes rojos piensan huir de Madrid, y recomienda a los obreros que luchan que lo impidan por todos los medios.

Afirma que a pesar de las declaraciones de algunas potencias, puede afirmar que se presta ayuda a los rojos. Yo he visto —dice— aviones de un país cercano a nosotros al servicio del marxismo.

Termina diciendo que el Gobierno fantasma tiene dispuestos varios aviones para huir en el momento oportuno.

BIBLIOTECA

HORARIO DE VERANO

De lunes a viernes: De 10 a 2 y de 5 a 7.

Sábados: De 10,30 a 1,30.

Domingos: Cerrada.



F M 94.8

SABADO

6,30, El primero de la mañana/edición fin de semana. 8,30, Viva la gente. 15,00, Crónica 3/edición fin de semana. 16,00, Salsa. 17,00, El guateque. 20,00, Fútbol y baloncesto en Antena 3. 23,00, Jazz porque sí. 24,00, Información deportiva. 01,00, Asignaturas pendientes. 03,00, Gomaespuma. 04,00, Concierto para empezar el domingo.

DOMINGO

06,00, Concierto para empezar el domingo. 09,00, Especial motor en marcha. 11,00, Especial motor en marcha en Segovia. 14,00, Especial motor en marcha. 15,00, Antena hispanoamericana. 17,00, Fútbol y baloncesto en Antena 3. 20,00, Absolutamente grandes. 21,00, El deporte en Antena 2 de Segovia. 22,00, Lo mejor de la semana. 24,00, Supergarcía en la hora 0. 02,00, Polvo de Estrellas. 03,00, Ya es lunes en Antena 3. 06,00, Supergarcía. (Repetición).

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (97.6 MHz). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas, 1954-1985.



PARA MAÑANA

00,30, La gran movida. 8,00, Musicalísimo. 9,03, Santa misa. 10,05, Carrusel del domingo. 11,03, El gran musical. 13,15, Coplas de España. 13,30, Información local. 14,15, Musical. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Información local. 15,30, El planeta de los toros. 6,03, Tardes musicales. 17,03, Carrusel de verano. 20,03, Sigue la fiesta. 22,03, Información local. 22,03, Coplas de mi SER. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas, Informativos SER).

RADIO SEGOVIA F.M.

Hasta las once de la mañana, simultáneo con A.M. con los espacios «Musicalísimo», «Santa misa», «Carrusel del domingo». 11,00, SER deportivos. 14,30, Los 40 principales. 20,03, La música inmortal (dedicado a la música clásica). 22,03, SER deportivos (resumen de la jornada deportiva de Segovia y provincia). Desde las 23,00, conexión simultánea con A.M. se incluyen los espacios: «Hora 25», «Extra deportes», «Los toros», y «De la noche a la mañana».



PARA MAÑANA

10,00, Las matinales de Radio Cuellar. 11,15, Kiosco de música. 12,00, Antena deportiva. 13,00, Informativo SER. 13,05, Conexión con Radio Segovia.

GRACIAS SAN JUDAS TADEO porque siempre atiendes a quien a ti acude.

M. G. G.

EXCURSIONISTA

Tu hoguera puede hacer arder el monte.

Respetar la prohibición de encender fuego en verano y las normas para convivir con la naturaleza.

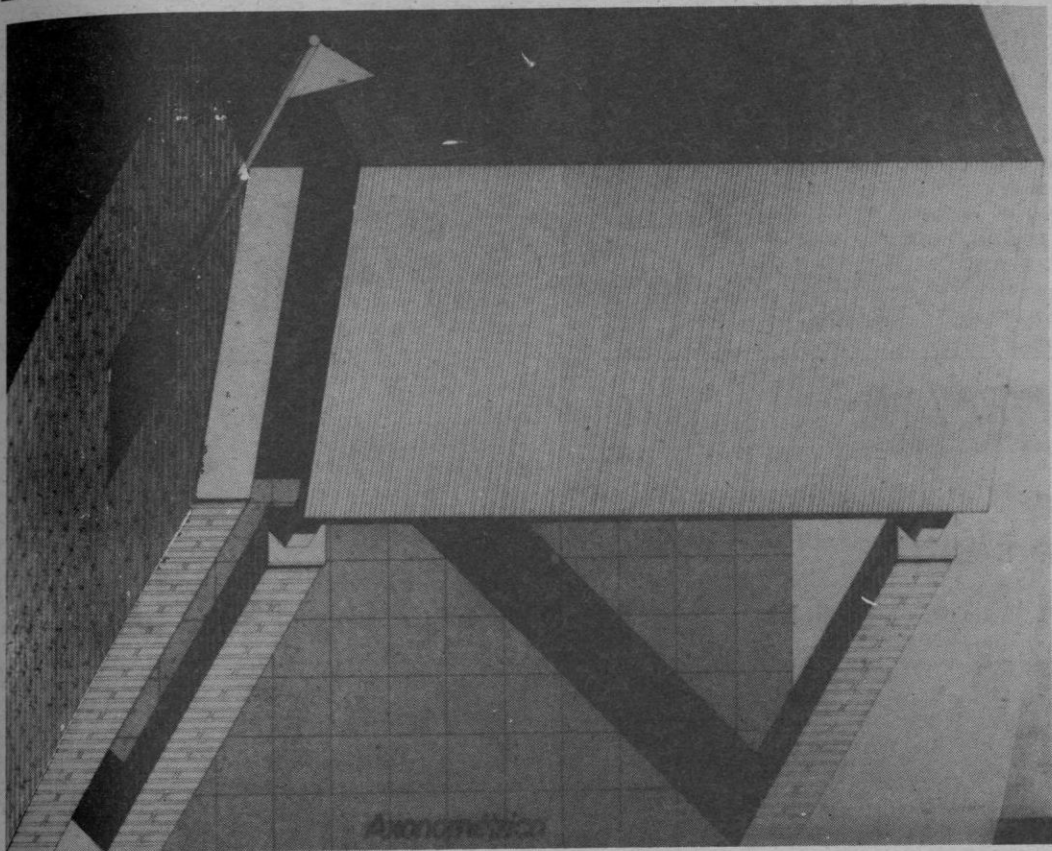
Recuerda que los cristales, la basura y las colillas encendidas son elementos que propician los incendios forestales.

No conviertas el monte en una hoguera.

ICONA

Un proyecto de dos arquitectos segovianos premiado por la Consejería de Transportes

En el concurso público sobre «Refugios de espera»



El trabajo presentado por los arquitectos Adolfo Moreno Yuste y Enrique Taboada ha ganado el segundo premio del concurso público de proyectos para refugios de espera de la red de transporte público por carretera. El concurso había sido convocado por la Consejería de Transportes, Turismo y Comercio de la Junta con el fin de promover estas instalaciones utilizadas como apeaderos y puntos de espera de los viajeros de la red; instalaciones de las que se piensa dotar en mayor número a las provincias de nuestra comunidad autónoma.

Al concurso optaron unos

Al aire de la calle

OTRA CALLE

Otra calle víctima también del «olvido». La del Arquitecto Escobedo, en el barrio de El Salvador. Hace tiempo se efectuaron allí unas excavaciones y, después, a nadie se le ha ocurrido ordenar que todo quedara como era debido.

PISOTEAN LA HIERBA

Hay pandillas de muchachos que son excesivamente descuidados en su comportamiento ciudadano. Independientemente de que les guste una determinada forma de vida o un concreto modo de vestir, deben tener en cuenta que forman parte de una sociedad en la que todos tenemos derechos. Alguna de estas pandillas suele frecuentar el jardín de Fromkes, en la calle de Velarde, donde, aparte de tomarse sus «litronas», pisan y pasean displicentemente sobre el césped recién sembrado y apenas nacido. No estaría mal que, ahora que la Policía Municipal dispone de una serie de vehículos, de vez en cuando, por las tardes, se diera un paseo por el lugar.

treinta y cinco trabajos de los casi cincuenta presentados. Adolfo Merino y Enrique Taboada ganaron el primero de los dos «accesit» que concedió el jurado. El otro trabajo, presentado por el equipo quedó seleccionado entre los diez primeros. Todos ellos

CORTE EN EL SUMINISTRO DE ENERGIA ELECTRICA

Para efectuar trabajos en sus instalaciones de alta tensión UNION ELECTRICA FENOSA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica mañana domingo, día 10, de las 8 a las 11 horas, afectando a los pueblos de Navalilla, San Miguel de Bernuy, Los Valles, Fuentidueña, Calabazas, Sacramenia, Cuevas de Provanco, Fuente el Olmo, Torrecilla del Pinar y Fuentepiñel.

Segovia, 8 de agosto de 1986.

se expondrán en el mes de septiembre en una muestra organizada por la Consejería.

Los autores del proyecto, especialistas y enamorados del diseño, adoptaron sus ideas innovadoras a la finalidad del concurso y su integración en el medio rural. Bajo el imperativo de la sencillez y utilizando como materiales ladrillo visto y soportes metálicos, su refugio tiene un punto de originalidad: la creación de espacios abiertos para evitar esos rincones que suelen ser en estos casos un cúmulo de suciedad.

Ambos arquitectos han trabajado conjuntamente en numerosos proyectos por la provincia y su faceta de diseño se extiende a campos tan variados como el mobiliario o la cartelería, pero quizá su trabajo más conocido sea la reforma interior del edificio que actualmente sirve de sede al Colegio de Arquitectos de Segovia.

CUELLAR

Exito del coro Anno Domini

(JUAN PABLO QUEVEDO, CORRESPONSAL).

Organizado por la Iglesia Evangélica de Cuéllar, en colaboración con el Ayuntamiento se celebró anoche en el patio de armas del castillo ante más de mil personas un concierto de música americana a cargo del grupo «Anno Domini». El acto había sido incluido a última hora en la programación cultural Verano 86.

Tras una breve presentación, del grupo por el pastor de esta secta comenzó la actuación, basada en la historia del pop americano desde los últimos treinta y cinco años. «Anno Domini» o «Año del Señor», así es como se hacen llamar, no tardaron en cuajar en los espectadores que sin corte alguno acompañaron las canciones con palmas y tारेos.

Entre canción y canción una explicación de los diversos tipos de música nacidos en América. Música del sur en los cincuenta, y la influencia de la música latina en los sesenta pusieron color al acto con canciones de Santana. Metidos en ambiente, «Anno Domini» inter-

pretaron canciones negras de jazz y blues, entre ellas «Sentado en el muelle del puerto». Otros estilos de intérpretes estadounidenses como Michael Jackson, Lionel Richy formaron parte del recital. Al final canciones propias. «Anno Domini» estrenó en Cuéllar obras escritas por ellos mismos basadas en la imperfección de la vida finalizando con «El camino hacia ningún lado».

★ ★ ★

Referente a la noticia publicada el día 31-7 la solicitud presentada por Julián González no fue como se señaló, tal como había indicado el Ayuntamiento, sino que su deseo es que sean suspendidos durante la noche los toques de campana del reloj municipal en los cuartos de hora.

En el KIOSCO
«San Francisco»,
(junto a la fuente),
de CUELLAR
se puede adquirir
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

NAVAS DE RIOFRIO

Sigue cerrada la puerta de Castellanos, en el bosque

(J. GONZALEZ, CORRESPONSAL)

Este es el tercer verano, salvo error por nuestra parte, que el Patrimonio Nacional sigue manteniendo cerrada la puerta de Castellanos, como acceso al bosque de Riofrío. Como se sabe, esta puerta es la que está situada al final de la carretera La Granja-Riofrío, recientemente ampliada y mejorada.

Pór razones que desconocemos al visitante que llega hasta la puerta, se le informa en un cartel allí situado que sólo se puede entrar al bosque bien por la puerta de Hontoria (con lo que debe darse un paseo «accesorio» de unos 5-6 kilómetros...) o por la puerta de Madrid, con un recorri-

do suplementario más o menos similar.

Que en invierno esta puerta esté cerrada se puede comprender dado que el tráfico es pequeño o casi nulo, pero que se mantenga ahora cerrada es algo más difícil de entender... Máxime si tenemos en cuenta que la carretera ha quedado muy bien y que antes de la llegada (por ejemplo, en el cruce de esa carretera con la nacional San Rafael-Segovia) no se informa para nada del cierre.

Al menos se entendería que estuviera abierta algunas horas del día, coincidiendo con la máxima afluencia de público, o en los días festivos. Pero tenerla y mantenerla cerrada se nos antoja, como poco, que se trata de una broma del Patrimonio Nacional...

Horario de coches de línea entre Segovia y Madrid

SALIDAS DE SEGOVIA

Laborables excepto sábados	7,10
Laborables	9,00
Domingos y festivos	9,30
Laborables	10,30
Laborables	13,30
Sábados y vísperas festivos	14,15
Laborables excepto sábados	15,15
Diario	16,15
Diario	20,00

SALIDAS DE MADRID

Laborables excepto sábados	6,30
Laborables	7,45
Domingos y festivos	8,15
Diario	11,45
Sábados y vísperas festivos	14,00
Laborables excepto sábados	14,15
Diario	15,00
Laborables	19,30
Diario	22,15

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

NUESTROS RIOS (y II)

Ayer recorrimos los ríos Duratón y Riaza, sigamos hoy los caminos del Cega y el Eresma.

73 kilómetros recorre el Cega desde su cuna en el puerto de Navafria. Va recibiendo los caudales del Pirón, los Pozos, Cerquillas, Santa Ana, Malucas y algún otro. En Bernardos se acerca al Eresma, pero luego se aleja de sus proximidades. Se entrega al Duero cerca de Cogeces de Iscar.

Finalmente, el Eresma, que discurre 123 kilómetros. Nace en Peñalara y se encamina a La Granja, donde le llaman río Valsain. Llega a la capital de la provincia y pasa junto al Santuario de la Fuencisla. En su recorrido recoge los cursos del Cambrones, Ciguñuela, Clamores, Milanillos, Moros, Voltoya, Balisa y Adaja, y se ofrece al padre Duero en Villarreal.

Respetar y cuidar nuestros ríos es amar a Segovia.



OFRECIDO POR



ELECTRODOMESTICOS

eulalio moreno

Como siempre en la Plaza Mayor

Teléfono 43 26 33

COCA

Las olmas del paseo, inyectadas contra la grafiosis

Un equipo del Servicio de Plagas de la Delegación Territorial de Agricultura de la Junta se trasladó recientemente a Coca con el fin de tratar contra la grafiosis a las casi 40 olmas que se reparten por el pueblo. El procedimiento —que ya se ha utilizado en otras olmedas de la capital y provincia— consiste en inyectar un producto químico disuelto en agua directamente a la savia de los árboles. Algunos ejemplares —según Antonio Blas, capataz del servicio— llegan a absorber 200 litros de esta solución en 24 horas.

Sólo se aplica el tratamiento a los olmos afectados en un 25 por ciento, el resto se corta para evitar que la enfermedad se propague a los olmos sanos. El producto, que cuesta 7.500 pesetas por litro, se paga entre el Ayuntamiento y la Junta de Castilla y León, al 50 por ciento. «El resultado —nos dicen— está siendo positivo hasta ahora, evitando que la población de olmos desaparezca de la provincia». Coca no es uno de los sitios más afectados cuantitativamente, pero sí cualitativamente,

pues la grafiosis acabó con la olma que presidía la plaza Mayor que tanto significado tenía para los vecinos. Lo que ahora se intenta es evitar que el «Paseo de las olmas» que acompaña a la muralla no se pierda, privando de las sombras y de la agradable visión tanto a caucenses como a los muchos visitantes que la villa recibe durante el año.

Los trabajos de inyección del producto han despertado curio-

sidad entre la gente que seguía con interés los movimientos de los técnicos. «Que no se nos mueran», repetían viejos y jóvenes mientras sacaban a relucir mil y una anécdotas de la vida de Coca que ellos han pasado bajo las sombras de las olmas y al calor del famoso aguardiente que «Chicho» y «la Rosa» se han encargado de tener a punto.

F. ALBERTOS CARRION

FUENTEPELAYO

El próximo domingo comienza la VIII Semana Cultural

(JESUS OLMOS, CORRESPONSAL)

Como costumbre invertejada ya en esta población, se vienen celebrando las semanas culturales anualmente. En este año, corresponde la VIII, que el próximo domingo comienza con los siguientes actos:

Previo a la inauguración, un homenaje a los hombres y mujeres de la 3.ª edad, seguido de un concierto de guitarra clásica a cargo de Ramón Sastre, gran concertista segoviano.

El lunes, día 11, después de los juegos para chicos, se proyectará en la pista del Centro Social, la película de Berlanga «La vaquilla».

El martes, día 12, entre otros, tiene su mayor aliciente en una representación teatral, en la Plaza Mayor, a cargo del «Taller Cultural», de nuestra localidad, con

la presentación de la obra «Una casa de lios» de A. Portes.

Con un cine para chicos y recital de coplas, historietas de Castilla y León y canciones a cargo de Salva y Feliciano, en la pista de Baile de Verano, se completa el miércoles día 13. La asistencia es gratuita para todos los actos.

Durante toda la semana y en el local correspondiente del Centro Social, podremos ver una exposición de pintura realizada por Mariano Tejedor Escribano, de Zarzuela del Pinar, con una gran colección de cuadros.

Patrocina esta actividad cultural, el Ayuntamiento, la Diputación Provincial, la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia y la Caja Rural de Fuentepe layo; la organización de la misma corre a cargo del propio Ayuntamiento, del «Taller Cultural» y del C.E.A.R.

MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS

Romería de los «cabezotas»

Como ya viene siendo tradicional, desde hace una treintena de años, el pueblo de Martín Muñoz de las Posadas, vive y celebra la famosa romería que la Cofradía de los Cabezotas organiza todos los años en la ermita del Navego en honor de su patrona Santa María de la Cabeza.

De pocas cofradías como la de los Cabezotas, así llamados todos los hermanos que la componen, puede decirse el conjunto de características que le han ido definiendo a lo largo de los años:

Posee una ermita en el paraje del Navego, gracias a las aportaciones de un reducido grupo de fundadores y hermanos. Todos sus actos, tanto religiosos como profanos son absolutamente públicos. Todo el público asistente es invitado a bollos y limonada.

Pero la característica que en los últimos años, bajo la dirección de José Martín, Félix Arévalo y Primo Amo y otros hermanos, le va perfilando como gran fiesta de verano, es la aportación de juegos infantiles, juveniles, actos culturales, folklóricos, maratones para todas las edades y el realce y la estimulación del baile regional. Todo ello sólo es posible, económicamente, gracias a las aportaciones de los hermanos. Este año queremos hacer

una mención especial a Jesús Pastor, delegado territorial de Cultura, y a Felipe Rogero y corporación municipal del Ayuntamiento de Arévalo, a los que a través de estas líneas hacemos llegar nuestra gratitud.

Pero el dato, eminentemente significativo, es la inclusión de Martín Muñoz de las Posadas en Estival'86 de la Junta de Castilla y León, con la aportación especial de la Delegación de Cultura, del grupo infantil Achiperre, que actuará el día 10, a las 9,30 de la noche, en la plaza Mayor de Martín Muñoz de las Posadas, toda ella vestida de luces.

Durante todo el sábado, día 9, en el polideportivo municipal, se celebrará el I torneo de fútbol con la participación de distintos equipos y la presencia de un equipo alemán.

A las nueve de la noche del sábado, el pregón desde el balcón del Ayuntamiento iniciará la fiesta en la que todo el pueblo se lo va a pasar extraordinariamente bien.

Esperamos una gran concurrencia con la que todos de una u otra forma os vais a sentir invitados. Estamos seguros que lo pasaréis bien.

Luis Santos García

AVILA

Se prevé la rápida reforestación del monte quemado en el Valle del Tiétar

Las casi 7.000 hectáreas de monte arrasadas los pasados 21 y 22 de julio por un incendio forestal declarado en el valle del Tiétar medio serán reforestadas de inmediato.

Así lo contempla un plan de actuación para paliar los daños ocasionados por este siniestro, aprobado en una reunión en Pedro Bernardo (Avila) por los alcaldes afectados y autoridades provinciales y regionales, bajo la presidencia del consejero de Agricultura, Ganadería y Montes y vicepresidente del Gobierno de Castilla y León, Jaime González.

Según el plan, la reforestación se llevará a cabo mediante la oportuna siembra, de acuerdo con un proyecto ya elaborado para el que se dispone de la correspondiente financiación.

El plan prevé la redacción de un proyecto de ordenación forestal en el que se contemple la instalación de especies frondosas, talas de castaños, nogales y otras especies de aquellas áreas que lo permitan, dentro de la res-

tauración arbórea.

En este sentido, se contemplará también la distribución del monte para su defensa contra los incendios y mantenimiento de intereses ganaderos y turísticos.

La confección de un dispositivo de aprovechamiento de la madera quemada, dentro del cual ya se han iniciado operaciones previas de señalamiento para acelerar la corta y obtener mayor valor de los productos, es otra de las medidas previstas en el plan.

En la reunión también se llegó a un acuerdo entre el Gobierno de Castilla y León, la Diputación de Avila y los ayuntamientos afectados para dotar a la zona de una red de pistas forestales que faciliten la saca de la madera y sirvan a la labor repobladora.

Está previsto, asimismo, la iniciación de una campaña de información y divulgación de las líneas financieras existentes, tanto institucionales como de entidades bancarias, para apoyar la creación de empleo en explotaciones agrarias.

SORIA

Angel Díez Ripa, nuevo presidente de la Diputación Provincial

Angel Díez Ripa, de Coalición Popular, fue elegido ayer nuevo presidente de la Diputación Provincial de Soria en sustitución de Juan Lucas Jiménez, quien dimitió por incompatibilidad con su escaño de diputado al Congreso.

Díaz Ripa, que fue elegido con el voto en contra del grupo socialista, anunció su voluntad de continuar la política de austeridad y de contención del gasto público llevada a cabo por Lucas Jiménez, secretario general de Alianza Popular de Castilla y

León.

El nuevo presidente de la Corporación Provincial también ha manifestado su intención de establecer ayudas especiales a los sectores industrial y agrícola, especialmente a la realización de estudio sobre posibilidades de regadío.

Juan José de Lucas Jiménez fue elegido diputado al Congreso por Soria, como cabeza de lista de Coalición Popular, en las elecciones generales del pasado 22 de junio.

LEON

Una anciana autodidacta gana por segunda vez un premio literario

La anciana autodidacta Justina Varcácel, de 73 años, ha ganado un certamen literario por segunda vez en su vida.

Justina Varcácel, residente en la localidad leonesa de Palacios del Sil, resultó ganadora del primer premio del V Concurso Literario convocado por la Sociedad Cultural San Miguel de Villablino (León).

La anciana consiguió el pre-

mio, dotado con 15.000 pesetas, por su cuento «¿Qué pasa en la mia casa?», en el relata la historia de una familia rural cuyo hijo emprendió el camino de la emigración.

Esta escritora de características poco comunes no oculta que sus conocimientos literarios son escasos y se muestra muy satisfecha por los premios hasta ahora obtenidos.

BERCIMUEL

Terminaron las obras de la iglesia y el frontón

(RAFAEL DE DIOS GARCIA, CORRESPONSAL)

Finalizaron con bastante retraso respecto al tiempo previsto las obras de restauración de la iglesia parroquial y las obras de construcción del frontón. Con motivo de su inauguración, ayer y hoy se celebran las fiestas del pueblo, en las que cabe anunciar como actos más destacados el partido de pelota a mano, con 100.000 pesetas en premios, y la actuación del conocido grupo folklórico castellano «Esgueva», de Valladolid, cuyo primer disco ha sido reconocido como el mejor producido desde hace cuatro años en la música tradicional, por la Junta de Castilla y León.

EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

CONCEJALIA DE BIENESTAR SOCIAL

ANUNCIO

Seguindo instrucciones de la Excm. Sra. Gobernadora Civil de la Provincia, se recuerdan las normas establecidas en el Decreto 63/985, de 27 de junio, encaminadas a evitar los incendios forestales derivados de la quema de rastrojos, operación prohibida antes del 20 de septiembre, con autorización de la Delegación Territorial de Agricultura, previa solicitud que llevará el visto bueno de esta Alcaldía-Presidencia, y se tramitará por conducto de las Cámaras Agrarias Locales.

Segovia, 30 de julio de 1986. EL ALCALDE. Firmado: Miguel Angel Trapero García.



ALIMENTACION ANIMAL
INSTALACIONES PARA ORDEÑO Y QUESERIA

PRECISA PARA SEGOVIA TECNICO COMERCIAL

Con experiencia y conociendo la provincia

SE OFRECE
INGRESO EN NOMINA, SUELDO Y DIETAS

Interesados envíen solicitud con historial a VISAN - Doctor Esquerdo 168 28008 - MADRID.

Italia

Voto de confianza a Craxi

Roma.— El segundo Gobierno de coalición encabezado por el socialista Bettino Craxi obtuvo ayer el voto de confianza de la Cámara.

Con 352 votos a favor y 227 en contra, el llamado «Craxi-bis» inició ayer, oficialmente, el curso que debería llevarle hasta las elecciones de junio de 1988, con un «cambio de testigo» a mitad de camino.

No escaparon a la atención de los observadores, sin embargo, la ausencia del secretario general de la DC del Parlamento en el momento de la votación y que durante el debate que precedió al voto, ninguno de los secretarios generales de los partidos que integran la coalición hizo uso de la palabra, segundo dato significativo.

«Hoy es San Ciriaco, y De Mita quería estar en casa con su familia», explicó al finalizar la votación un diputado democristiano en los pasillos.

Estadistas latinoamericanos estudian en Colombia la reactivación de «Contadora»



(Telefoto AP)

Bogotá.—El nuevo presidente de Colombia, Virgilio Barco Vargas se reunió ayer con dos presi-

dentales, un vicepresidente y seis ministros latinoamericanos para estudiar propuestas de reactivación del Grupo de Contadora, para la paz centroamericana. Barco desayunó en su nuevo despacho del Palacio de Nariño con sus colegas Jaime Lusinchi, de Venezuela y el vicepresidente de Panamá, Roderic Esquivel. Igualmente asistieron los ministros del Exterior de Argentina, Dante Caputo; de Uruguay, Enrique Iglesias; de Brasil, Roberto de Abreu Sodré; de Perú, Alan Wagner; de Venezuela, Simón Alberto Consalvi, y el ministro de Minas de Méjico.

Fuentes oficiales indicaron que la reunión de Contadora y del grupo de apoyo definieron ayer, horas antes de la investidura de Barco en reemplazo de Belisario Betancur, una iniciativa para reanudar el proceso diplomático.—Efe

Un príncipe inglés, como gobernador de Gibraltar, podría terminar con las discrepancias entre España y el Reino Unido

El cargo debería ser compartido, por lo que también gobernaría una Infanta española

Londres.— El semanario británico «The Economist» propuso ayer la designación de un príncipe inglés como gobernador de Gibraltar, como solución para terminar con las discrepancias que ocasiona entre España y el Reino Unido la soberanía del Peñón.

Este cargo —añade «The Economist»— debería ser compartido entre ambas familias reales, por lo que al príncipe designado le sucedería una de las Infantas de España.

La revista sugiere, asimismo, que el gobernador o gobernadora de Gibraltar, que no tendría poderes ejecutivos, debería rodearse de una serie de consejeros españoles y británicos nombrados de mutuo acuerdo entre Londres y Madrid.

Los consejeros más apropiados según «The Economist» podrían ser escogidos entre los hombres que ayudaron al Rey Juan Carlos a convertir a España en una democracia y los antiguos descolonizadores británicos.

De esta manera, en opinión de «The Economist», se mantendrían los requisitos de la Constitución gibraltareña, que concede total autonomía a los habitantes del Peñón bajo soberanía de Gran Bretaña.

Agrega que, al mismo tiempo, se reforzarían los lazos de amistad y cooperación que en los últimos meses unen a ambos países y que se reflejan en la estrecha amistad que une a las dos familias reales.

También hace hincapié el semanario británico en que con

este acuerdo se pondría fin al descontento que internacionalmente crea la plena soberanía británica sobre Gibraltar. Siempre según la revista, los 20.000 gibraltareños, 6.000 británicos y 4.000 extranjeros que viven en el Peñón no sólo saldrían beneficiados en cuestiones de defensa, sino que todos ellos adquirirían los mismos derechos que los 40.000 británicos que «residen felizmente en España».

OCTAVILLAS CONTRA ETA EN LOCALIDADES DEL SUR DE FRANCIA

París.— Varias localidades del sur de Francia, en la frontera con Navarra, aparecieron ayer cu-

biertas con octavillas en contra ETA.

Las octavillas tienen por ambos lados la bandera francesa y un texto en francés que dice: «ETA fuera de Francia», sin que ningún grupo las firme.

Las localidades en las que han aparecido las octavillas son Cambo, Saint-Palais, San Juan de Pie de Port, Anglet, San Martín de Arrosa, Biderray, Ixassu, Hasparren, Helette y Larcereveau.

También en otras ocasiones han sido distribuidas papeletas similares en el sur de Francia, principalmente cuanto ETA ha efectuado campañas terroristas en contra de intereses franceses.—Efe

PANORAMICA

CUBA: Por primera vez desde que rompió con Israel, en 1972, el Gobierno cubano de Fidel Castro invitó oficialmente a delegados israelíes al Congreso Internacional de Turismo, que se celebrará en La Habana, en octubre Próximo.

MEJICO: La inversión extranjera en el mundo suma más de 600.000 millones de dólares, de los cuales un 97 por ciento se origina en naciones industrializadas.

FRANCIA: Del 26 al 29 de septiembre tendrá lugar en el santuario de Lourdes una peregrinación internacional de enfermos de cáncer, convocada por una asociación de fieles bajo la Presidencia del obispo de la Diócesis, monseñor Henri Donze.

R.F.A.: Gracias a la colaboración ciudadana, las autoridades policiales alemanas han conseguido capturar en los últimos 11 años a 30 presuntos terroristas.

informó ayer un portavoz de la Oficina Federal Criminal (BKA) en Wiesbaden.

ISRAEL: El futuro jefe de Gobierno israelí, Isaac Shamir, ha indicado que no se opondrá a que la Unión Soviética participe en un «foro internacional» de apoyo a unas negociaciones «directas y sin condiciones previas» con Jordania y los palestinos.

El Grupo de los Seis pide el desarme atómico

Méjico.— Los líderes del Grupo de los Seis reiteraron en su «cumbre» de Ixtapa (Méjico) su compromiso de mantener su lucha en pro de la suspensión de ensayos nucleares y el eventual desarme atómico, pero también insistieron que gran parte de ese compromiso corresponde a las superpotencias, EE.UU. y la URSS.

La guerrilla salvadoreña acepta el diálogo con el Gobierno

Managua.— La guerrilla salvadoreña ha propuesto que las reuniones preparatorias para el tercer diálogo con el Gobierno de Napoléon Duarte se celebren en territorio mejicano el día 20 de agosto, según informaron en Managua fuentes de los rebeldes, lo que constituye una respuesta de los insurgentes a la propuesta presentada el jueves por las autoridades salvadoreñas para la tercera ronda de diálogos por la paz.

El Gobierno de Duarte propuso que la nueva reunión se desarrollase el próximo 29 de agosto en la catedral de la ciudad oriental de San Miguel. El Gobierno salvadoreño propuso también que del 16 al 26 de agosto se reúna una comisión mixta para preparar el encuentro en la sede de la Embajada de El Salvador en Méjico.

BANCO CENTRAL, S.A.

Dividendo activo a cuenta

El Consejo de Administración de este Banco, haciendo uso de la facultad que le confiere el artículo 40 de los Estatutos Sociales, ha acordado el reparto de un dividendo activo a cuenta, número 115, por los beneficios del ejercicio de 1986, a todas las acciones en circulación, con arreglo al siguiente detalle:

■ Importe del dividendo	60 Pts.
■ Retención fiscal por rendimientos de Capital Mobiliario, al tipo del 18%, según Ley 46/1985, de 27 de Diciembre	10,80 Pts.
■ Líquido por acción	49,20 Pts.

El citado dividendo activo a cuenta se hará efectivo a partir del día 31 de Agosto actual, contra presentación de los correspondientes Extractos de Inscripción, en las Oficinas Centrales y en todas las Sucursales y Agencias de la Entidad.

Las retenciones fiscales son deducibles de la cuota del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas y del Impuesto sobre Sociedades, con independencia de las deducciones establecidas en los artículos 29 y 24 de las Leyes 44 y 61 de 1978.

Madrid, 8 de Agosto de 1986
El Secretario General
Juan Bule Hombro

BC

Los cambios en las organizaciones agrarias

A diez años vista del inicio de la libertad sindical en España, el panorama asociativo agrario no ha sido objeto de grandes modificaciones. Prácticamente, con tendencia, además a la división, se mantienen, aunque en ocasiones con otro nombre, las siglas que funcionaban en los últimos años de la década de los setenta.

Han sido muchos los problemas a resolver durante este período, desde la propia impotencia de las siglas, a las dificultades que ofrece el crecimiento del sindicalismo agrario en cualquier país y más en el nuestro.

En una primera etapa, a raíz de la muerte de Franco y en los años previos a este hecho, las organizaciones agrarias tenían entre sus ofertas sindicales, el proceso, las ideas y planteamientos democráticos; en alguna medida, una oferta de cambio frente a una situación política. Ese fue un importante caballo de batalla para algunas siglas como COAG. Pasados algunos años de aquellas ofertas principalmente ideológicas, las necesidades y las apetencias son otras muy diferentes. Las exigencias son hoy los servicios, la participación en los procesos de producción, el lograr que una parte del valor añadido de la transformación de los productos se quede en el medio rural, el comprar y vender juntos y, en definitiva, un asociacionismo que, sin olvidar principios ideológicos, ponga por delante la rentabilidad económica. Algunas organizaciones se han sumado a este carril. Otras siguen con cierto retraso, mientras, una gran parte de los agricultores, permanecen al margen al no ver claras las posibles alternativas de afiliación.

Este es uno de los grandes retos que tiene planteados en la actualidad el asociacionismo agrario. En los últimos meses; se han producido estimables cambios en la estructura de algunas organizaciones. Puede que no sean definitivos. Pero pueden aportar puntos de referencia para el futuro.

Hubo cambio en la junta directiva de la Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos. Cambios en la misma línea en UFADE y en el CNJA. Modificaciones impuestas en la UPA y nuevos aires en el seno de la COAG. Todos estos aspectos son puntos de interés que comentaremos y analizaremos someramente en los próximos días.

JOVENES AGRICULTORES

Una imagen implantada

El Centro Nacional de Jóvenes Agricultores tiene sus orígenes en los primeros años de la década de los años 70. A raíz de la libertad sindical pasa a la legalidad, desarrollando desde entonces un trabajo prolongado que hoy sitúa a esta organización por imagen y capacidad organizativa entre las mejores.

El CNJA, durante la última década, ha desarrollado su actividad en función de los intereses de los pequeños y medianos agricultores. La explotación familiar agraria se ha encontrado siempre entre sus principales objetivos, junto a la defensa de los derechos de los agricultores jóvenes. Su estructura organizativa contempla una gran independencia. Parte de los centros locales comarcales, provinciales y regionales hasta llegar a la estructura nacional.

Aunque cada afiliado a Jóvenes Agricultores tiene libertad absoluta para su pertenencia a cualquier partido político, el CNJA ha luchado siempre por mantener la independencia de sus dirigentes. Por este motivo, se prohíbe la pertenencia a cualquier partido a niveles de parla-

mentarios nacionales o en cada una de las autonomías, línea que se mantiene en la actualidad a raíz del IV congreso y que incluso se pretende ampliar a otras parcelas de la representatividad pública.

Dentro de las organizaciones agrarias españolas, el CNJA, es sin duda alguna, la sigla que ha desarrollado la más amplia actividad sindical, procesos que se reflejan en múltiples congresos regionales, asambleas nacionales y la celebración el pasado 28 de febrero de su IV Congreso Estatal donde salió elegida una junta directiva totalmente renovada.

Los dirigentes del CNJA han luchado siempre en los últimos años para la formación en España de una gran estructura sindical y para ello mantuvieron conversaciones con UFADE y con el CNJA. Uno de los problemas que tenía en CNJA era la salida que se debería dar en su seno a las personas mayores de 35 años. Para ello, en el pasado no lejano, se pensaron varias soluciones. Una de ellas pasaba por la formación de una nueva sigla denominada Federación Nacional de Sindicatos Agrarios, salida similar a la francesa. Sin embargo y, tras una serie de negociaciones, al final se optó por la celebración de los recientes congresos que tuvieron lugar los días 28 de febrero y los días 1 y 2 de marzo, cuyos compromisos se deben ir plasmando en los próximos meses.

Según aquellos acuerdos, las personas del CNJA, mayores de 35 años, podrían pasar, voluntariamente, a UFADE. Este proceso, con carácter generalizado, no se ha llevado a cabo en todas las provincias. Los agricultores afiliados al CNJA, en la mayor parte de los casos, parece seguirían en Jóvenes aunque han superado ya los 35 años.

El último congreso supuso una renovación total de la junta directiva del CNJA. La presidencia ha sido ocupada por Esteban Malavía de Cuenca, y la secretaria general por Antonio Castellanos de Ciudad Real. Jóvenes Agricultores mantiene como uno de sus principios básicos, la total independencia del sindicato respecto a todos los partidos políticos u otro tipo de organizaciones. Desde este lema, se trata de llevar una línea de total profesionalidad, no sirviendo a intereses de Gobierno ni de la oposición interesada en un momento determinado. Los actuales responsables están tratando de reforzar aún más estos planteamientos y en este momento han lanzado un proyecto de gran pacto a la Administración para la defensa de los intereses de la agricultura española.

Jóvenes Agricultores tiene una elevada implantación en zonas como La Mancha, partes de Andalucía, Cataluña y Aragón. Tiene presencia en todo el país y ha puesto de manifiesto una buena capacidad organizativa y de servicios a los agricultores, aunque, como en todos los casos insuficiente para lo que demanda el campo. Las últimas movilizaciones pusieron de manifiesto esta realidad.

UFADE

Un proyecto ambicioso

Durante los últimos años, la Unión de Federaciones Agrarias de España, UFADE, ha sido una de las siglas que han tenido los mayores problemas para su funcionamiento en España. Actualmente, tras el II Congreso celebrado los días 1 y 2 de marzo, se dispone a encarar un nuevo proceso de consolidación cuyos resultados se pueden ver, si las cosas funcionan, a medio plazo.

La Unión de Federaciones Agrarias de España tiene sus orígenes en la antigua Federación Independiente de Sindicatos Agrarios (FISA). En las elecciones a Cámaras Agrarias de 1978, las diferentes asociaciones que componían la sigla en aquellos momentos, lograron los mejores resultados, lo que situaba a UFADE en primer lugar entre las organizaciones agrarias del país.

Sin embargo, estos resultados sobre el papel, no fueron tenidos en cuenta por la Administración en los últimos cuatro años cuyos responsables estimaron que una cosa eran los datos de las elecciones de 1978 y otra el funcionamiento real de la organización. UFADE ha tenido en los pasados años problemas de coordinación entre las diferentes asociaciones que la formaban, hubo una escasa capacidad sindical, asambleas, congresos, etc... Se puede decir que se prestó más interés a los contactos con otras siglas que a la consolidación de las que teóricamente estaban integradas en las mismas.

Fruto de esas largas conversaciones fue el compromiso logrado desde hace cuatro meses con el Centro Nacional de Jóvenes Agricultores.

Los pasados 1 y 2 de marzo, tuvo lugar en Madrid el II Congreso de UFADE en el que tuvieron una actuación destacada los hombres del CNJA mayores de 35 años que decidieron el paso a la nueva estructura.

Con este compromiso, UFADE ha experimentado una fuerte inyección de militantes y, sobre todo, de dirigentes cuyos resultados se podrán ver a medio plazo. Desde ese momento, se está trabajando para la reorganización de algunas estructuras regionales pensando seguramente en la celebración de unas elecciones en un plazo no muy amplio.

UFADE, que cuenta con una presencia y apoyo muy importante de fuertes organizaciones sectoriales, tiene entre sus objetivos prioritarios, convertirse en la primera fuerza sindical de este país, respondiendo a los intereses de los pequeños y los medianos agricultores.

Como presidente de la organización figura, José María Giralt, que es también presidente de la Confederación Nacional de Cámaras Agrarias. La vicepresidencia la desempeña, Francisco Senovilla, también vicepresidente de la CONCA, el secretario general de la organización es Felipe González de Canales, antiguo secretario general del CNJA. El secretario general de relaciones internacionales es Arturo López.

Teóricamente, en UFADE se habla de una afiliación no inferior a las 100.000 personas. Parece obvio señalar que esa cifra se lograría contando con la realiza-

(Continúa en la pág. 9)

UNION DE PEQUEÑOS AGRICULTORES

Entre Atocha, la historia y el pasado

La Unión de Pequeños Agricultores de la Federación de Trabajadores de la Tierra de UGT, es una de las organizaciones donde está latente un viejo debate interno en lucha para consolidar una sigla socialista que se amolde a las exigencias del futuro sin renunciar al pasado. Es este un largo debate en el que los resultados no se han acercado a las necesidades reales del campo español, situación agravada aún más en este momento ante la elevada influencia que sobre la misma tienen algunos responsables del Ministerio de Agricultura.

La Federación de Trabajadores de la Tierra es la organización con más historia de este país entre los sindicatos agrarios. Constituida en la década de los años treinta, llegó a contar con más de 500.000 afiliados. Pero, eran otros tiempos y su base estaba casi exclusivamente entre los asalariados. Hoy, las circunstancias han variado. De una población dominante de trabajadores en el campo se ha pasado a otra de agricultores. Ha sido un cambio que la FTT no ha sabido hasta el momento asimilar constituyéndose en una nueva estructura, a pesar de que los intentos han sido muy numerosos. Casi siempre, por desgracia para la FTT-UPA, se impusieron planteamientos e intereses de personas a los que contemplaban la situación con perspectiva más amplia pensando en una organización fuerte en el futuro.

Para dar respuesta a la nueva situación, dentro de la propia estructura de la FTT, en el otoño de 1982 se constituyó la Unión de Pequeños Agricultores. El secretario general de la FTT, desde aquella fecha es Antonio Pérez, el de los asalariados José Manrique. Para la UPA fue elegido Vicente Bernáldez, hombre que

hubo de dimitir el pasado 2 de enero ante una serie de presiones que llegaron al sindicato desde la propia organización y, dicen otros, también procedentes del Ministerio de Agricultura.

La actividad de la UPA, en los últimos años, desde 1982, ha chocado con dos graves inconvenientes: a) la no existencia de una definición sindical clara en el seno de UGT respecto al campo. b) la falta de una estrategia en el seno del propio PSOE donde en unos casos se apoya a la COAG y en otros a la UPA.

Desde que Vicente Bernáldez se ocupara hace cuatro años de la Secretaría General, se inició una nueva etapa basada fundamentalmente en la profesionalidad, tratando de desmarcarse de las corrientes históricas o nostálgicas para formar una organización pensada más en el futuro con agricultores socialistas o independientes en su seno, pero siempre con un talante progresista. En esta línea se comenzaron a ver algunos resultados positivos en varias provincias e incluso se iniciaron en la última etapa, contactos con responsables de la COAG de cara a futuros acuerdos. A corto plazo estaba prevista la celebración del primer Congreso en solitario de la UPA, sueño que no llegó a realizarse.

En diciembre del pasado año, a raíz de la entrada de cuatro organizaciones agrarias en el COPA en Bruselas, Vicente Bernáldez que había participado en las negociaciones con las otras

tres siglas, se vio obligado a plantear su dimisión ocupando su lugar Carlos Galán, hermano del jefe de gabinete del ministro de Agricultura, Carlos Romero. Desde entonces hasta la fecha, hay impresión generalizada de que UPA ha pasado a tener más dependencia también del Ministerio de Agricultura, mientras sus responsables siguen sin tener una idea clara entre el pasado y el futuro.

UPA, es una organización marcadamente minoritaria con implantación sobre todo en Cáceres y Badajoz, Canarias, algunos puntos de Andalucía, País Valenciano y en Galicia a través de las Uniones Agrarias. A pesar de que, da la impresión de disponer de recursos muy superiores a su estructura, los resultados prácticos son escasos. En la Administración han existido intentos para hacer de UPA la gran organización agraria de izquierda y progresista en el campo. Para ello, en diferentes ocasiones, se desataron ofensivas contra algunas Uniones de la COAG como fue el caso de Castilla y León. No se logró el objetivo pretendido. COAG siguió con sus estructuras, aunque en algunos casos divididas, pero la UPA continuó con sus problemas de arranque. Tiene una dificultad inicial que se basa en su falta de definición. Una salida a su imagen de escasa independencia de la Administración y, en resumen, la urgencia de diseñar estrategia diferente superando la historia pasada para amoldarse al presente.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Los cambios en las organizaciones agrarias

COAG

Una histórica en busca del relanzamiento

Con mayores o menores problemas; atrapados en unos casos entre las disputas internas o las provocadas desde intereses externos desde la Administración o la oposición; con dificultades económicas en algunos casos graves, COAG es una sigla histórica con la que se contó siempre en el pasado y con la que se habrá de hablar también en el futuro. Es mucho el peso y la imagen lograda a pulso por esta organización el peso de algunos de sus dirigentes, como para que su presencia pueda ser borrada del mapa por simples estrategias de despachos donde las posiciones y los planteamientos políticos se ponen por delante de los sindicatos y profesionales.

COAG es una sigla, basta con un simple apunte histórico, que se fraguó en los años 70, siendo protagonista en múltiples guerras contra la entonces administración franquista. En su seno se daban cita hombres independientes, progresistas, otros ligados a partidos políticos de izquierda y personas pertenecientes a la Iglesia. De todo ello, tras distintos encuentros, surgió la Coordinadora cuyo bautismo se produjo en la gran tractorada del año 1976.

La Coordinadora, desde su constitución, mantiene una estructura que no responde al organigrama clásico sindical con los puestos de responsabilidad claramente definidos. Carece de presidencias o de secretarías generales. En su lugar, funciona

una comisión permanente y un pleno. En 1985 celebró su III Asamblea general que supuso la introducción de una serie de modificaciones pensadas para lograr en el seno de COAG la máxima coordinación. De esta forma se daba respuesta a una demanda interna reforzándose a la vez ante los ataques que se producían desde el exterior.

En el seno de la COAG, durante los últimos años, aunque no ocupaba un cargo de representatividad sindical, Alicia Langreo como responsable de los servicios técnicos, concentraba una importante responsabilidad. Por diferentes razones entre las que se encontraban las dificultades económicas de la Coordinadora, Alicia Langreo abandonó hace algunos meses la organización. Paralelamente a este cambio, en COAG funciona una estructura de comisión permanente formada por seis personas que es la responsable de todo el proceso de coordinación. En su seno está Antonio Ortiz de Landáuri, de Rioja, José Hernández de Murcia, Javier Argüelles de Asturias, Cayo Lara de Ciudad Real, Magriñá de Cataluña y Pedro Puerma de Andalucía.

En el seno de COAG, a través de las diferentes Uniones, conviven hombres ajenos a todo partido político, otros del PSOE y del PCE. Durante los últimos años, se ha producido en COAG una batalla sorda para hacerse con el control entre hombres socialistas y comunistas, hasta el momento resuelta favorablemente a favor de estos últimos junto con hombres independientes que pretenden no hacer de COAG un sindicato amarillo en las actuales circunstancias. La Coordinadora, en el último cuatrienio, ha sido objeto también de fuertes embestidas propiciadas desde círculos del poder. En medio de todo ello está la indefinición de los socialistas sobre el modelo sindical a apoyar. Mientras unos están a favor de una COAG pero más domesticada o controlada, otros pensaron en su día que se podía dar una alternativa por la izquierda en el campo a través de la UPA con unos resultados que están a la vista. Fruto de esa estrategia, fue la ofensiva llevada a cabo hace dos años en el Duero para romper algunas pequeñas Uniones sin resultados prácticos para nadie. La COAG perdió algún efectivo y la UPA tampoco despegó.

Actualmente, superada parcialmente la ofensiva, los hombres de COAG están haciendo un importante esfuerzo para organizar el futuro desde la máxima profesionalidad. No es un sindicato sobrado en recursos, pero, con una afiliación oficial que se cifra en unas 50.000 personas y una marca de prestigio, tiene un hueco en la estructura asociativa de este país.

Aragón, Alava, Cataluña, el País Valenciano y Murcia son las zonas de mayor presencia, teniendo la implantación en todo el país menos en Galicia y Navarra tras la salida de la Unión.

CNAG

LOS AIRES DEL SUR

Integrada en la Confederación Española de Organizaciones Empresariales, CEOE, la Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos (CNAG) es una sigla de implantación generalizada en todo el país aunque con predominio en las provincias del sur. Sevilla, Cádiz y, en menor medida Córdoba y Jaén, son puntos importantes en la estructura de esta organización a la que tradicionalmente se ha calificado como la asociación de los grandes empresarios pero que tienen también en su seno a agricultores y ganaderos pequeños y medianos.

El debate norte sur, el peso entre los hombres de las Asociaciones de unas y otras zonas, ha sido uno de los puntos de debate durante los últimos años con una clara tendencia a llegar a posiciones de equilibrio. La profesionalidad ha constituido también uno de los teóricos retos de cada uno de los últimos presidentes de la organización, tratando de superar las dependencias que pudieran producir el hecho de que muchos responsables tengan o hayan desempeñado cargos políticos generalmente en AP y en otros casos en la extinta UCD.

La CNAG tiene el mayor peso en el Sur y Extremadura. Sin embargo, su presencia es también considerable en otras zonas como el Centro, algunos puntos del Duero, País Valenciano y Ara-

gón. Los responsables de la CNAG hacen una oferta pensada no solamente en los grandes, sino también en los medianos agricultores, aunque en ocasiones dominen las posiciones de las explotaciones por encima de las 100 hectáreas. La CNAG tiene una estructura escasamente centralizada y proporciona servicios generales sobre todo a partir de cada Asociación mientras Madrid cubre principalmente los espacios comunitarios y de compromisos y acuerdos a nivel estatal.

La Confederación no ha sido una sigla que haya tenido una profunda actividad sindical. Funciona sobre todo con su junta directiva. Desde su constitución, ha celebrado solamente dos congresos, el último de los cuales tuvo lugar el mes de octubre de 1985.

Este II Congreso dio lugar a un fuerte debate interno centrado en el futuro de la organización y la estrategia que debería seguir en el espectro sindical, debate que se producía tras meses de negociaciones con UFADE y el CNJA de cara a la formación de una nueva estructura asociativa

en el país. El resultado se ha visto algunos meses más tarde cuando los órganos directivos de la CNAG procedieron a la elección de nuevos dirigentes. Ignacio del Barco sustituyó en el puesto de presidente a José Luis Mayayo mientras se veía un claro avance de los hombres del sur en las vicepresidencias como Pedro Leyva por Sevilla y Eduardo Perea por Cádiz.

La CNAG está haciendo un importante esfuerzo por su implantación en las provincias de la mitad norte de la Península. Sin embargo, en estos puntos, su oferta, de cara a unos medianos y pequeños agricultores, es similar a la que ofrecen otras siglas del espectro centro-derecha con el hándicap del gran peso que tiene en su seno el Sur. Por estas razones, no es descartable la posibilidad de que en el futuro se lleven a efecto pactos con otras siglas como UFADE para compartir en muchos puntos un mismo espacio.

TEXTO:

AGROPRENSA

Si quiere Vd. vender su piso.

No pierda el tiempo, acuda a Miguel Tovar, gestión rápida, segura y eficaz.

Ezequiel González, 6.

Teléfono 43.54.61.

UFADE

(Viene de la pág. 8)

ción de los compromisos suscritos en los recientes congresos del CNJA y de UFADE para el paso de las personas mayores de 35 años en el CNJA a UFADE.

Partiendo de la situación del sector agrario, el predominio de la explotación familiar, el talante conservador o progresista moderado de los agricultores españoles, UFADE tendría ante sí un amplio campo de trabajo para situarse al frente de las organizaciones agrarias. Pero, una de las condiciones que también debe cumplir, como se fijó en el último congreso, es la independencia total por parte de sus dirigentes, de todo partido político. UFADE hoy es un amplio y ambicioso proyecto, con posibilidades a plazo inmediato pero que requiere un profundo trabajo de organización ya iniciado y que debe continuar.

GRACIAS
ESPIRITU SANTO
porque siempre atiendes
a quien a ti acude.

M. G. G.

MANTENGAMOS
LIMPIA
LA CIUDAD
Es una recomendación de
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA



SEAT TRANS. EN PRECIO NO TIENE COMPETENCIA.

Sin competencia. Así es la Seat Trans. Una furgoneta que marca distancias en rentabilidad. Por su precio, el más bajo del mercado. Casi 200.000 Ptas. menos que otras marcas. Por su austero consumo: 5 lts. de gasolina normal a los 100, a 90 Km/h. Así cada kilogramo de carga transportada sale por 0,015 Ptas/Km.

Además, la Seat Trans carga como la que más. Lleva casi 500 Kg. y un volumen de

más de 2.300 dm³ con toda comodidad.

Acérquese a su concesionario Seat. Verá que la Seat Trans es un negocio sin competencia.

Desde 717.808 Ptas. (precio final, I.V.A. incluido).

TRANS 
El mejor negocio.

Motor Segovia, S. A.

Polígono Industrial
c/ Guadarrama, s/n.
Teléfono 43 71 62
40006 - SEGOVIA

Agentes en: CUELLAR: TOMAS AGUADO • CANTALEJO: LUIS LOBO • TUREGANO: FERMIN HERRERO • NAVA DE LA ASUNCION: JUAN MAESTRO • CARBONERO: TALLERES CARLOS BOCEGUILLAS: AUTO-JOCA, S. L. • SAN RAFAEL: TALLERES VIMAR • SEGOVIA: TALLERES CONDADO

SEAT Audi VW Más de 1.000 puntos de asistencia técnica.

Miguel Boyer pide al Gobierno la liberalización para evitar el «suicidio» de la política económica

Aconseja reprivatizar todo lo posible y modificar el IRPF

Santander.— Miguel Boyer, ex ministro de Economía y Hacienda y actual presidente del Banco Exterior, rompió ayer su silencio político al aconsejar al Gobierno un programa de liberalización como única alternativa a lo que calificó de «suicidio» de la política económica. Las medidas propuestas contemplan desde reprivatizar todo lo posible hasta modificar el impuesto sobre la renta e introducir criterios de mercado incluso en la enseñanza universitaria. «Espero del actual Gobierno socialista y de los próximos una acción política similar a la que he descrito», afirmó Boyer.

La intervención de Miguel Boyer, que tuvo lugar en el curso sobre «Opciones de política económica» desarrollado esta semana en la Universidad Inter-



nacional Menéndez Pelayo de Santander, era esperada con expectación debido al silencio del ex ministro durante el último año. Boyer basó su programa en que las actuales políticas eco-

nómicas no presentan discrepancias en los objetivos ni en los métodos, sino en el ritmo y en sus costes.

Al igual que la derecha ha aceptado en el último siglo la libertad de prensa y la libertad sindical, el ex ministro opina que en la izquierda primará el carácter libertario y la racionalidad sobre una idea estabilizadora que «no ha conducido al progreso social ni a la libertad». En esta línea de reivindicar la eficacia económica para lograr la social, advirtió que sus ideas sólo pueden sorprender a quienes no han descubierto «la fuerza creadora de los mecanismos de mercado».

Boyer, entre otras reformas estructurales, defendió poner en situación competitiva a las empresas públicas, reprivatizando las que se pueda y eli-

minando al mínimo el problema de sectores como el siderúrgico o la construcción naval, dar un nuevo impulso al proceso de reconversión industrial; acelerar la flexibilización del mercado de trabajo y la reestructuración de empresas en crisis.

También habló de liberalizar completamente el sistema financiero y convertir los coeficientes de inversión obligatoria que resten en deuda pública, así como acelerar el calendario de integración en la Comunidad Europea, perfeccionar el sistema fiscal, atajar el fraude en el impuesto sobre la renta —con una simplificación de tarifa más baja y la eliminación de deducciones y exenciones—, corregir la financiación de las autonomías y suprimir la rigidez en el sistema educativo.

Nuevas ocupaciones de fincas en la comarca de Antequera

Málaga.— Jornaleros y dirigentes de CC.OO. del campo ocuparon ayer tres fincas en la comarca de Antequera dentro de la campaña de movilización iniciada el pasado martes y que concluirá hoy con nuevas ocupaciones. Las fincas «Villa Araceli», en Humilladero; «Cacería del Rey», en Molina, y «Vistahermosa», en Fuente Piedra, fueron ocupadas de forma simbólica por unas 150 personas.

La finca «Villa Araceli», de 82 hectáreas y ocupada cuatro veces en los últimos días, es la que CC.OO. tiene más interés en que se expropie, al considerarla fundamental para la creación de una cooperativa conservadora en la zona, conforme a un proyecto redactado por técnicos del sindicato.

Además de la ocupación de fincas, CC.OO. ha llevado a cabo durante esta semana otras acciones, como asambleas y concentraciones, para mostrar su desacuerdo con la aplicación del Plan de Empleo Rural (PER) y el subsidio de desempleo, «regulado por una ley injusta, discriminatoria y fraudulenta», ha declarado Francisco González, líder del sindicato en la comarca. La principal reivindicación planteada consiste en equipar las percepciones del subsidio, de 22.880 pesetas en la actualidad, con el salario mínimo interprofesional, que es de 40.140 pesetas mensuales.

La esposa de un diputado del PSC-PSOE, obtuvo un despacho de loterías

Barcelona.— La mujer de un diputado del PSC-PSOE en el Parlamento catalán y exsecretaria de un ministro socialista saliente obtuvo la concesión de una administración de loterías en Barcelona, en el último concurso abierto en julio del año pasado.

Según informa hoy «El Periódico», que no cita el nombre de la esposa del diputado, los abogados de uno de los concursantes presentarán el próximo lunes un recurso en la Delegación de Hacienda de Barcelona por considerar que la oferta del recurrente era superior a la de la anterior.

El concurso de concesión de administraciones de lotería se abrió por decreto el 5 de julio de 1985 y un año después de la convocatoria, el 11 de julio de este año, se publicó la lista de concesiones de las que 42 correspondían a Barcelona.

La Administración deberá resolver en el plazo de un mes el recurso de reposición, en el que se pide la revisión o anulación del concurso.—Efe

Dos pesqueros españoles, apresados en Francia

San Sebastián.— Dos pesqueros españoles fueron detenidos ayer por un buque de la Armada Francesa cuando pescaban en aguas de la CEE de jurisdicción gala, informó Onda Pesquera.

Los dos barcos, que realizaban labores de palangre —pesca con líneas de anzuelos—, tienen su base en el puerto guipuzcoano de Pasajes y están matriculados uno en Ferrol y otro en Santander, aunque sus nombres no han sido facilitados por el programa radiofónico.

Los palangraneros fueron conducidos al puerto francés de Bayona. En cuyo Palacio de Justicia serán juzgados los dos patrones el lunes, 11 de agosto, acusados de pesca ilegal en aguas comunitarias, siempre según Onda Pesquera.—Efe

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos

Es un consejo de
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

«LOTO»: Ningún máximo acertante

Madrid.— El Organismo Nacional de Loterías y Apuestas del Estado informó que no ha aparecido ningún acertante de primera categoría en el reparto provisional de la Lotería Primitiva.

Con premio de segunda categoría (cinco aciertos y el número complementario) aparecieron once apuestas, que cobrarán 7.693.839 pesetas cada una.

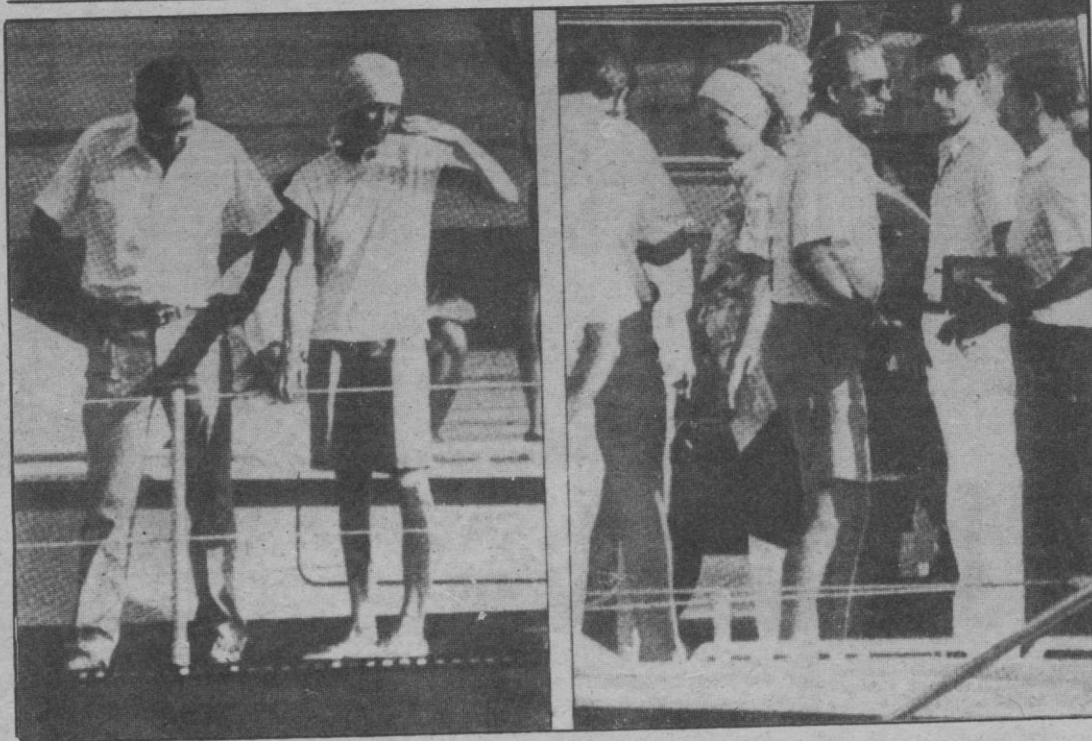
De la tercera categoría (cinco aciertos) hay 674 apuestas premiadas, que percibirán 237.182 pesetas cada una.

De cuarta categoría (cuatro

aciertos) hay 41.143 apuestas, que cobrarán 4.571 pesetas y de quinta categoría (tres aciertos), aparecieron 672.924 apuestas, que recibirán 419 pesetas cada una.

La combinación ganadora en el sorteo fue la compuesta por los números 3-5-16-35-45-46. El complementario fue el número 48.

La recaudación ascendió a 1.709.742.000 pesetas, de las que el 55 por ciento —pesetas 940.378.100— se reparten en premios.



LOS REYES DE ESPAÑA Y LOS PRINCIPES DE GALES HACEN TURISMO

Los Reyes de España y sus invitados los Príncipes de Gales, Carlos y Diana, estos últimos sin la compañía en esta ocasión de sus dos hijos de corta edad, así como los exreyes de Grecia, Constantino y Ana María, y sus hijos, pasaron la jornada de ayer en el yate real «Fortuna», que se alejó hacia el mediodía de las costas de Palma rumbo a las islas de Cabrera y Dragonera, seguido con discreción por patrulleras de la Armada. La salida de los huéspedes del palacio de Marivent

se produjo poco antes del mediodía, cuando buena parte de los 156 informadores extranjeros y españoles acreditados en el Club Náutico esperaban la llegada del Rey para hacerse a la mar en el velero «Bribón V».

Cámaras de televisión y algunos reporteros británicos captaron desde las proximidades de Marivent imágenes del Rey Juan Carlos en atuendo deportivo y de los Príncipes de Gales en bañador en el momento de subir al «Fortuna», que abandonó el atracadero de Porto Pi, pilotado

por el Monarca español. Durante el trayecto los Reyes de España y sus invitados se bañaron varias veces en alta mar y a primera hora de la tarde almorzaron a bordo del yate real. La excursión finalizó poco después de las siete de la tarde, con el regreso a Palma, pilotando el «Fortuna» don Juan Carlos.

En la fotografía, lady Di en la cubierta del yate «Fortuna» acompañada de Constantino de Grecia, a la derecha, los Reyes de España, acompañados del príncipe de Gales. (Fotos Efe).

Según la socialista Balletbó

La televisión privada, regulada antes de un año

Cviedo.— La diputada socialista Ana Balletbó dijo ayer en Avilés que la ley reguladora de la televisión privada será aprobada en un plazo de 12 ó 18 meses, y que los canales privados de televisión podrán empezar a emitir en un plazo no superior a un año y medio a partir de la aprobación de la ley. Balletbó participa en el seminario sobre «Información y medios audiovisuales en la CEE» de los Cursos de Verano de la Granda, que organiza la Escuela Asturiana de Estudios Hispánicos.

El diputado aliadista Francisco-Alvarez Cascos acusó a Radio-televisión Española de gubernamentalismo, marcado carácter socialista y sectarismo, «con tendencia a la estalinización, entendida como la inclinación a considerar como enemigos a todos los que no se alinean con el jefe».

Duras críticas a las declaraciones de Solchaga sobre el paro

Tres partidos políticos y UGT las consideran «irresponsables, poco serias y de una frivolidad aterradora»

Madrid.— Portavoces de AP, PDP y PCE criticaron ayer las declaraciones de Carlos Solchaga sobre la tasa de paro y las consideraron «irresponsables», «poco serias», «de una frivolidad aterradora» y como «divertimiento vacacional» del ministro.

El ministro de Economía afirmó en Palma de Mallorca, donde pasa sus vacaciones estivales, que las cifras reales de paro en España, teniendo en cuenta la economía sumergida, «se sitúan en un 15 por ciento» de la población activa.

FRIVOLIDAD

«El ministro Solchaga acaba de demostrar una frivolidad aterradora en materia económica», declaró el secretario general de AP, Jorge Verstrynge, para quien «parece mentira» que el ministro admita la economía sumergida como un hecho irreversible.

«Entiendo que esta original forma de crear los ochocientos mil puestos de trabajo prometidos es producto, seguramente, de los calores del verano», afirmó Verstrynge.

El portavoz del PDP, José Ignacio Wert, estima que estas declaraciones «sólo se explican como divertimento vacacional del ministro» y opina que «sería deseable que el señor Solchaga reserve su sentido del humor para temas que no hieran la sensibilidad social de muchos españoles».

A juicio del portavoz democristiano, «no se concibe que un ministro del Gobierno socialista, incluso aunque lo crea, se permite deducir de la tasa de paro el vo-

lumen de la actividad económica sumergida».

Para el portavoz del PCE, Francisco Palero, las declaraciones del ministro revelan «una falta de seriedad y una clara irresponsabilidad» y pretenden «ocultar un hecho profundamente grave como es el de que el paro ha sobrepasado la alarmante cota de los tres millones de parados».

La Unión General de Trabajadores calificó de «incomprensibles» las declaraciones hechas por Carlos Solchaga sobre las cifras oficiales de paro.

El sindicato socialista estima que las cifras de paro real facilitadas por el ministro son «exageradas» y que su rectificación debería producirse de manera oficial, «pues no parece lógico que precisamente el ministro de Economía, sin aportar datos ni argumentos que fundamenten su opinión, contradiga las que hasta ahora han sido cifras oficiales».

Más de 800 diligencias judiciales por piratería en los vídeos

Madrid.— El Juzgado de Instrucción número cuatro de la Audiencia Nacional inició más de 800 diligencias judiciales relacionadas con delitos de piratería videográfica a lo largo de 1985, informó hoy la Federación Antipiratería (FAP).

Como resultado de las diligencias, el pasado año fueron procesadas 48 personas por supuesto delito de defraudación de la propiedad intelectual, y la Audiencia Nacional impuso penas

Obispo Mansilla

«Droga, divorcio, aborto y eutanasia hunden a los pueblos en la degradación moral»

Salamanca.— El obispo de Ciudad Rodrigo (Salamanca), monseñor Demetrio Mansilla, afirma en su última exhortación pastoral que «ni el permisivismo moral, ni la droga, ni el desenfreno de las pasiones, ni leyes como las del divorcio y el aborto, ni la eutanasia, proporcionan mayor libertad a los pueblos, sino más bien los hunden en una mayor degradación moral».

«Sabemos —afirma el obispo— que los valores espirituales, religiosos y morales están hoy en baja, y parece que la tarea primordial para muchos políticos es el bienestar material. Pero podemos preguntarnos: ¿Quedan satisfechas las aspiraciones del hombre con un bienestar social? Evidentemente que no.»

Recuerda seguidamente monseñor Mansilla que ya Jesucristo habló de las dos sendas por las que puede caminar el hombre: una, a primera vista fácil y agradable, cuya meta es la perdición eterna, y la otra, costosa y generosa, que conduce a la salvación eterna.

que oscilan entre los siete meses y un año de prisión menor, según la memoria anual de la Federación, facilitada a Efe.

La Federación Antipiratería inició sus operaciones a principios de 1985, vigilando la oferta de material desde el videoclub y denunciando el producto falso.

A lo largo del año participó y asesoró 363 intervenciones, realizadas por funcionarios de Policía y Guardia Civil, en las que se incautaron 98.412 copias legales de películas de vídeo, 530.000 carátulas, más de 22.000 estuches, casi 80.000 etiquetas y más de 60 aparatos utilizados para la reproducción de cintas.

La organización, que agrupa a productores y distribuidores videográficos y cinematográficos, ha creado, según la memoria, un servicio operativo con central en Madrid para intensificar la labor de investigación que permite controlar las redes de comercialización, aprovisionamiento y falsificación de cintas de vídeo.—Efe

Sofocado el incendio forestal en la montaña de Montserrat

Barcelona.— El incendio forestal que se declaró el jueves en la montaña de Montserrat ha logrado ser sofocado durante la noche, informaron a «Efe» fuentes de los bomberos de la Generalidad.

Las mismas fuentes dijeron que la totalidad de efectivos empleados para controlar el siniestro, más de cien hombres y 27 vehículos, permanecen en las inmediaciones de la montaña ante el temor de que el fuego pueda reproducirse durante el día.

El descenso de la intensidad del viento permitió a los bom-

beros la ubicación de dotaciones en puntos estratégicos de la montaña para apagar este incendio, que según estimaciones provisionales, puede haber afectado a unas setecientas hectáreas de bosque.

Todos los indicios apuntan a que el fuego fue provocado, ya que se inició en puntos diferentes.

Como consecuencia de este fuego fue evacuada en la tarde de ayer la urbanización *El Sasot*, formada por un centenar de chalets, además de unas 60 monjas benedictinas del monasterio de Santa Cecilia.

SUCESOS

MUERE AL ESTRELLARSE CON UN COCHE ROBADO

Cuenca.— Primitivo Quintana León, de 18 años, murió ayer al colisionar frontalmente el turismo en que viajaba —sustraído una hora antes— con un camión.

El joven, natural de Madrid, viajaba en un «Seat-850», matrícula AB-36344, y colisionó con el camión «Pegaso», MU-5009-V, conducido por Francisco Navarro Martínez, que resultó con heridas leves.

El accidente se produjo cuando el vehículo sustraído invadió la parte izquierda de la calzada en el kilómetro 86,600 de la carretera N-301, Madrid-Cartagena, en el término municipal de Casas de los Pinos (Cuenca). El siniestro tuvo lugar a las 6,30 horas de ayer, una hora después del hurto del vehículo en Hellín (Albacete).

MATO A UN HOMBRE EN ATROPELLO Y HUYO

Madrid.— El joven C.R.R., de 26 años, ha sido puesto a disposición judicial como presunto autor de la muerte, en accidente de tráfico, de Antonio Muñoz Blázquez, de 73 años, al que dejó abandonado en la calzada sin prestarle ayuda, según informó ayer la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

El suceso ocurrió el pasado fin de semana en la madrileña calle del General Barrón. La víctima fue trasladada al hospital Primero de Octubre por un conductor que fue testigo de los hechos, y que facilitó a la Policía datos sobre el vehículo que causó el atropello.

Tras las investigaciones realizadas, la Policía averiguó que el coche estaba a nombre de C.R.R., que fue citado a comparecer en la comisaría de Carabanchel, donde manifestó ser el propietario del «Seat 133», que, según el testigo, había sido el causante del atropello, aunque, indicó, que no lo utilizaba por carecer de permiso de conducir y de seguro.

A pesar de estas declaraciones, y por existir indicios de la implicación de C.R.R. en el accidente que costó la vida a Antonio Muñoz, la Policía procedió a su detención y posterior traslado ante la autoridad judicial. El detenido posee antecedentes por hurto de vehículos y por robo con fuerza.

NUEVE HERIDOS EN UNA EXPLOSION DE ALTOS HORNOS DE VIZCAYA

Bilbao.— Dos de los nueve heridos ayer en la explosión de un «torpedo de arrabio» en la factoría de Altos Hornos de Vizcaya, en Sestao, se encuentran en estado «muy grave», con quemaduras que afectan al 95 y al 75 por ciento de su cuerpo.

Otros cuatro trabajadores se encuentran «graves» y los tres restantes ya han sido dados de alta, con quemaduras leves que afectan al uno por ciento de su cuerpo.

El accidente se produjo sobre las tres y media de la tarde de ayer, al registrarse la explosión de un «torpedo de arrabio» en el horno alto número uno de los dos que la empresa tiene en la factoría de Sestao (Vizcaya).

La lluvia de «arrabio», a 1.300 grados de temperatura, caída sobre los trabajadores de esta empresa vizcaína fue de tal magnitud que fundió los trajes ignífugos que portaban y sin los que los daños, según técnicos de la empresa, hubiesen sido «infinitamente superiores».

En un primer momento trabajadores de la empresa apuntaron la posibilidad de que la explosión se produjera por la existencia de agua o humedad en el «torpedo de arrabio»; pero esta hipótesis fue rechazada por la dirección y el comité de empresa, al observar que el accidente se produjo cuando el torpedo, con capacidad para 100 toneladas, se encontraba ya prácticamente lleno.

Según estas mismas fuentes una explosión de estas características, nunca antes registrada, se puede deber «a la existencia de alguna bolsa entre la escoria del torpedo, aunque éste se revisa a diario».

Los heridos «muy graves», según datos facilitados en el Hospital de Cruces (Baracaldo), son Esteban Llanesa Tolosa, con quemaduras generalizadas en el 90 por ciento de su cuerpo, y Martín San Mamés, con quemaduras de segundo y tercer grado, que le afectan en un 75 por ciento, ambos internados en la Unidad de Grandes Quemaduras.

Los heridos «graves», atendidos en la Unidad de Cirugía Plástica, son: José Luis Zabala Elosegui, con quemaduras de primero, segundo y tercer grado, en un 24 por ciento; Guillermo García Villar, con quemaduras de segundo y tercer grado, en un 18 por ciento; Alejandro Malla González, con quemaduras de primero y segundo grado profundo, en el 24 por ciento, y Ramón Vázquez Sande, con un diez por ciento de su cuerpo afectado por las quemaduras.

EN POCAS LINEAS

El Ayuntamiento de Guernica-Luno recurrirá ante el Tribunal Supremo la sentencia de la Audiencia bilbaína que anulaba las bases para la provisión de una plaza al considerar «desmesurada» la puntuación dada al euskera.

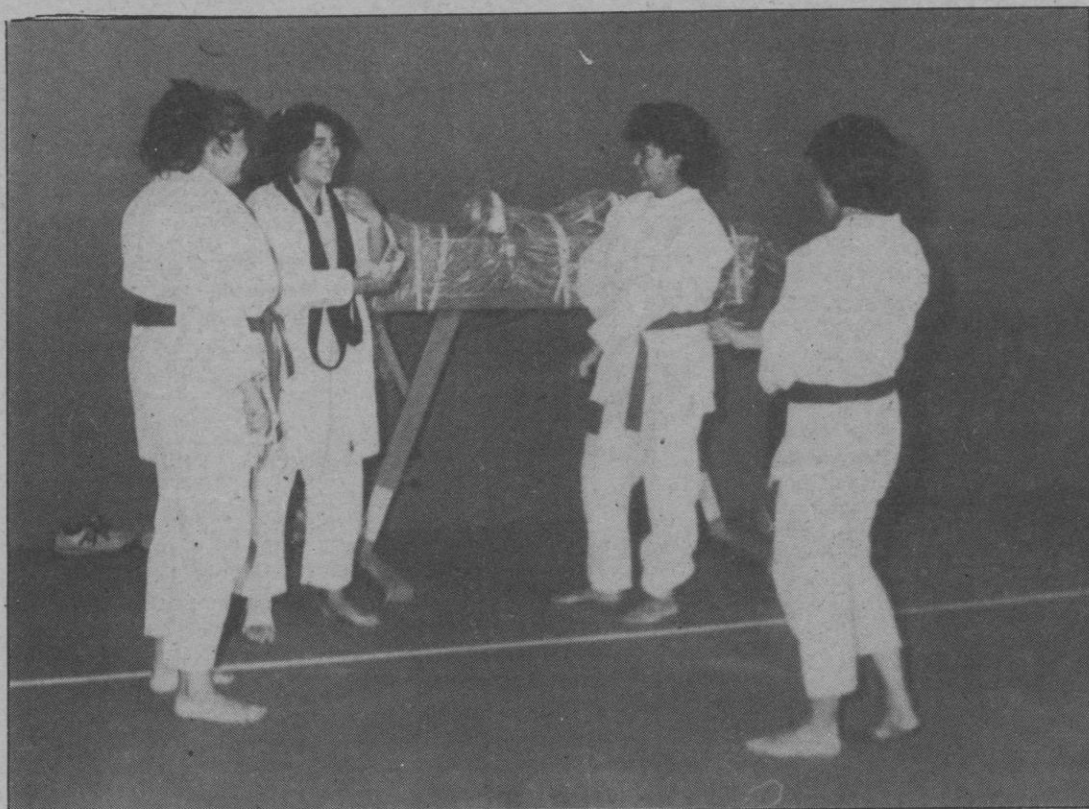
El número de alcohólicos y toxicómanos en Navarra descendió en un 15 por ciento durante 1985 con respecto al año anterior, según datos de la Memoria del Servicio Regional de Salud, editada por el Gobierno Foral.

Un numeroso grupo de personas se concentró ayer por la mañana frente al Juzgado de Primera Instancia e Instrucción, de Martos (Jaén), ante la llegada del abogado defensor de las familias gitanas, Darío Fernández Álvarez. Protestan, contra las declaraciones hechas por el letrado a diferentes medios informativos en las que consideraba como «genocidio» los hechos ocurridos en Martos.

El Ministerio de Sanidad recomienda a aquellos consumidores que detecten irregularidades en la presentación o conser-

JUDO

Clausura de la concentración femenina en Segovia



Las judokas preparándose para los combates

Se ha llevado a efecto la clausura de la concentración nacional de judokas femeninas, categoría junior, que a lo largo de una semana se ha desarrollado en nuestra capital. 34 han sido las participantes y su procedencia de las distintas regiones españolas.

El acto de clausura y la entrega de recompensas, medallas y diplomas, estuvo presidido por el presidente de la España de Judo y D.A. Luis Baguena, junto con el presidente de la Federación Castellano-Leonesa, Alejandro Blanco, seleccionador nacional, Vicente Zarza y el árbitro mundial Alfonso Lago.

Las últimas pruebas de esta concentración tuvieron lugar en el polideportivo «E. Serichol» —donde la falta de limpieza es su nota más destacada—, desarrollándose los combates entre las distintas participantes con entrada libre al recinto deportivo.

A través de las puntuaciones obtenidas en la concentración por cada una de las participantes, el seleccionador nacional elaboró la lista de judokas que forman parte de la selección española que acudirá a disputar el Campeonato de Europa que va a tener lugar en Austria en los primeros días de noviembre próximo. Estas fueron las formaciones.

Equipo «A»

Yolanda Soler (Madrid), hasta 48 kilos.

Beatriz Remón (Madrid), hasta 52 kilos.

Nuria Alonso (Castilla-León), hasta 56 kilos.

Teresa García (Madrid), hasta 61 kilos.

Cristina Curto (Cataluña), hasta 66 kilos.



Nuria Alonso, única judoka de Castilla-León seleccionada

Almudena López (Madrid), hasta 72 kilos.

M.^a Angeles Castelló (Cataluña), más de 72 kilos.

Equipo «B»

Paquita Casco (Madrid), 48 kilos.

Laura Fernández (Cataluña), 52 kilos.



Alejandro Blanco, un buen presidente para la Federación

María Ballester (Valencia), 56 kilos.

Inma Coque (Madrid), 61 kilos.

Nuria Arozamena (Madrid), 66 kilos.

Josefa García (Madrid), 72 kilos.

Inmaculada Moreno (Madrid), más de 72 kilos.

Dos judokas sufrieron lesiones en el último de los actos programados y debieron ser asistidas en centros hospitalarios: Inmaculada García y Mónica Moreno. En ambos casos, una vez realizadas las primeras intervenciones, marcharon a sus domicilios.

En el acto de la entrega de trofeos Alejandro Blanco solicitó del presidente de la Española la concesión de una concentración para el año próximo que reúna a las judokas senior y junior femeninas. Luis Baguena apoyó la petición, comprometiéndose también a solicitar de su propia junta

directiva el que al Campeonato de Europa acudan las siete judokas seleccionadas, señalando también que a la olimpiada de Seúl irán ocho judokas españolas, una por cada peso. Manifestó también que mientras otras concentraciones de su propia Federación que se iban a desarrollar este verano han fracasado por falta de organización, resaltó el trabajo —buen trabajo—, realizado en ésta de Segovia, donde tanto el comportamiento de alumnas como de profesorado ha sido destacado por el esfuerzo de superación que se ha visto en todos. Terminó el acto con muestras de agradecimiento a las atenciones que habían recibido tanto en la Residencia «Emperador Teodosio» como en el polideportivo «Enrique Serichol».

Texto: J. M.^a

Fotos: ANTONIO

Luis Baguena, presidente de la Federación Española

«La demanda judicial presentada contra mí por una judoka, me ha sorprendido»

Recordarán nuestros lectores que días pasados la prensa nacional —nuestro diario también—, les ofrecía una información referente a una querrela criminal presentada por la judoka vasca Carmen Solana contra el presidente de la Federación Española de Judo y Disciplinas Asociadas, Luis Baguena. Ante la presencia de éste en nuestra capital, por los motivos que ya se explican en otro lugar de este diario, mantuvimos con el presidente la siguiente entrevista:

—Conoce el presidente de la española la demanda judicial que han presentado contra él?

—Sí y la verdad es que me ha sorprendido. No hubiera creído nunca que alguien se atreviera a realizar una acción así, cuando existen normas federativas que avalan las decisiones que tomamos.

¿De dónde parten los hechos que dieron lugar a la situación que ahora se plantea?

—En el mes de junio la Federación Europea de Judo junto con el C.O.I., programaron una concentración de atletas femeninas a nivel internacional en la localidad francesa de Antibes. Se llevó a efecto durante los días 20 al 25 del pasado mes de junio. El número máximo que podían ir eran siete y nosotros,

a través del seleccionador nacional Vicente Cepeda, lanzamos la convocatoria. A ella se acogieron quince judokas. El seleccionado sabía que todas no podían ir y, pese a ello, le dijo a Carmen Solana que estaba seleccionada. Cuando no era así.

—¿Y de que forma se lleva a efecto la elección?

—Dado que sólo podemos mandar a siete se eligen aquellas que son campeonas de España en cada uno de los pesos. Y entre ellas no está la judoka vasca, porque si bien es cierto que hasta hace tres años había obtenido títulos, lleva dos campeonatos que no consigue vencer. En el último no se proclamó campeona de España y ni siquiera de su región. No la correspondía por tanto.

—Sin embargo ella alega que se le ha pedido una pública rectificación ¿A que se refiere?

—También es un tema para comentar. Parece ser, y yo no escuché sus manifestaciones, que Carmen Solana, a través de la televisión vasca llevó a efecto unas declaraciones en las que dejaba en mal lugar tanto a la gran mayoría de los entrenadores vascos —que así nos lo hicieron llegar, como a la propia Federación Regional. Por ello,

cuando llamó por teléfono a la Federación pidiendo una plaza para Antibes, la dije que cómo era posible que quisiera ir con nosotros, aceptando las normas, cuando por otra parte nos estaba criticando. Y le pedí que se retractara de sus declaraciones, cuestión a la que no quiso acceder.

—Es decir, que ésta situación es la que inclina en su contra la no selección de Solana.

—Puede que tuviera algo que ver. Tenga en cuenta que cuando ella llama a la Federación estamos reunidos la Junta Directiva y que yo les informé de todo lo que había hablado con ella. Puede que en alguna forma incidiera en su contra esta postura. Aunque, vuelvo a decirle, deportivamente había perdido muchas de sus cualidades.

—Por lo que se ha podido leer ella grabó la conversación que mantuvo con usted donde dice que la insulta.

—Eso no es cierto. Y si ella ha grabado esa conversación demuestra, de una forma muy clara, su talante de judoka. La Federación, ya se lo anunció, se presentará en la demanda interpuesta para defenderse de la misma.

J. M.^a

S.I.P. DEPARTAMENTO COMERCIAL PARA LA PROVINCIA DE SEGOVIA

OFRECE

4 Puestos de trabajo en empresa de primer orden. Incorporación inmediata. Formación a cargo de la Empresa. Promoción según valía. 100.000 mensuales, garantizadas. Seguridad Social en R. E.

NECESITAMOS

Dedicación exclusiva. Mayor de edad, y cultura media. Buena presencia. Personas ambiciosas y con responsabilidad.

Las personas interesadas, presentarse el lunes, día 11, de 5 a 9 noche, en el Hotel Los Linajes. Preguntar Sr. García.

CAMPEONATOS MUNDIALES DE NATACION (VI)

Supremacía USA en Berlín

En waterpolo, Italia logró el título mundial sin conocer la derrota

Estados Unidos es, nuevamente, clara dominadora de la clasificación por puntos del Campeonato del Mundo de Natación, esta vez en Berlín, como ya sucediera en las doce anteriores ediciones que se disputaron.

Tanto en categoría masculina como femenina, los representantes estadounidenses consiguieron una supremacía abrumadora con respecto al resto de contendientes.

Unión Soviética, por su parte, continúa su carrera ascendente hacia los puestos de cabeza y si en el primer torneo mundialista finalizaba en la quinta posición y en el segundo era tercera, en las instalaciones berlinesas los representantes soviéticos se aupaban a la segunda posición de la tabla, aunque a considerable distancia de los vencedores indiscutibles de esta confrontación acuática.

Méjico se convirtió en el primer

país de habla hispana de la clasificación general por puntos, sumando once en total, a pesar de no obtener ningún punto en la prueba reina del torneo, la natación, y consiguiendo así la decimosexta plaza final.

A continuación se situó, en la vigesimoprimera posición, la representación de Brasil, con los seis puntos obtenidos por sus nadadores, en tanto que Argentina y Puerto Rico ocuparon la vigesimotercera y vigesimocuarta posición, respectivamente, con cinco y cuatro puntos cada uno, conseguidos, en ambas ocasiones, en las pruebas masculinas de natación.

El tablero de puntuaciones, en el que en las columnas de hombres y mujeres figuran los puntos obtenidos en la modalidad de natación, en tanto que en el total se suman los puntos obtenidos en las diversas modalidades, es el siguiente:

	HOMBRES	MUJERES	TOTAL
1. Estados Unidos	207	176	473
2. Unión Soviética	84	74	204
3. Alemania Democrática	28	114	176
4. Canadá	59	53,5	155,5
5. Alemania Federal	77	24	120
6. Gran Bretaña	33	22,5	83,5
7. Holanda	9	45	67
8. Suecia	42	16	59
9. Australia	20	29	54
10. Italia	25	5	54
11. Hungría	30	1	45
12. Japón	5	—	41
13. Yugoslavia	8	—	20
14. Suiza	—	—	20
15. Rumania	—	7	13
16. Méjico	—	—	11
17. Checoslovaquia	6	5	11
18. Nueva Zelanda	7	1	9
19. Noruega	2	7	9
20. Francia	4	4	8
21. Brasil	6	—	6
22. Dinamarca	—	6	6
23. Argentina	5	—	5
24. Puerto Rico	4	—	4
25. Egipto	—	—	2
26. Bulgaria	—	—	2
27. Bélgica	—	1	1

WATERPOLO: ITALIA, CAMPEONA, NO CONOCIO LA DERROTA

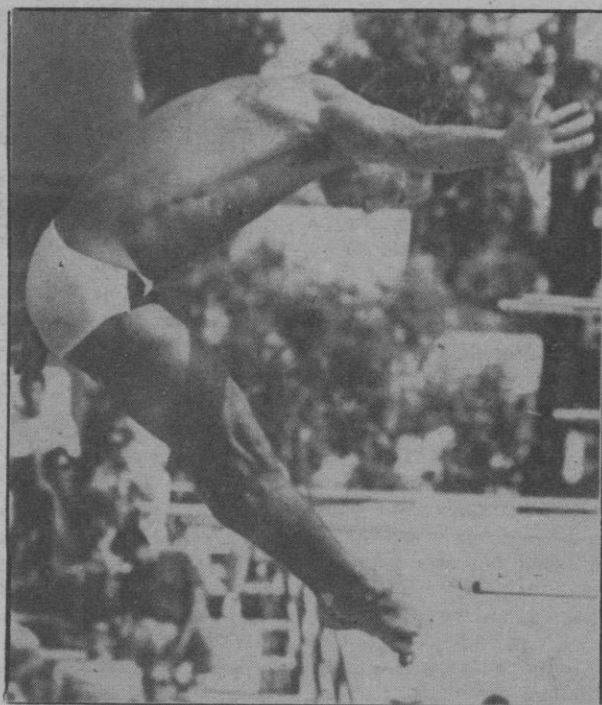
La selección italiana de waterpolo reemplazó en el entorchado mundial de la disciplina al actual campeón, Unión Soviética, sin conocer la derrota en ninguno de los partidos que disputó a lo largo de todo el torneo acuático.

En la fase previa, en la que integraba el grupo A junto con Unión Soviética, Australia y Canadá, el combinado transalpino cosechaba dos victorias, frente a Australia (6-5) en el partido inaugural del torneo, que a punto estuvo de perder pues Australia fue por delante en el marcador durante tres de los cuatro períodos del encuentro para, en un cuarto y último período fulgurante imponerse por la mínima diferencia, y ante Canadá (4-2), en tanto que frente a los soviéticos se tuvo que conformar con meritorio empate (5-5).

Méjico, único representante, junto con Cuba, de habla hispana, se calificó en última posición del grupo B preliminar sin conseguir una sola victoria en los tres encuentros disputados, ante Rumania (5-10), Cuba (2-3) y Estados Unidos, formando uno de los grupos más fuertes de los cuatro que componen la fase semifinal.

Una victoria y dos empates fueron los logros de la escuadra italiana. Ante Rumania, los italianos demostraron su gran calidad y clase venciendo sin problemas (7-2), en tanto que ante soviéticos y estadounidenses se conformaron con meritorios empates (4-4), el primero de ellos obtenido en la primera fase, victoria que le dio el primer puesto de su grupo.

Se llegaba así a la fase final, en la que junto a soviéticos e italianos se encontraban húngaros y yugoslavos, en el grupo para la disputa de los lugares 1 al 4 del torneo.



Greg Louganis.—(Foto EFE)

En esta fase, al contrario de lo que sucediera en anteriores ediciones, los resultados obtenidos a lo largo del torneo no tenían validez, por lo que la totalidad de los equipos debían repetir sus encuentros.

Unión Soviética y Yugoslavia cayeron derrotadas ante un inspiradísimo conjunto transalpino, que tuvo a lo largo del torneo su mayor exponente en Gianni de Magistris, artífice mayoritario del triunfo de Italia en Berlín.

Un solo gol de diferencia concedió la victoria a los italianos en sus difíciles compromisos de la fase final, ante Yugoslavia (6-5), y Unión Soviética (5-4), en tanto que frente a Hungría, con la que bastaba un empate (4-4), que a la postre fue el resultado del encuentro, los italianos jugaron uno de sus partidos más inteligentes del torneo.

La tranquilidad que da la inestimable valoración de un empate, junto con el nerviosismo que imperó en las filas húngaras a lo largo de todo el partido concedió a Italia su primer galardón mundial, tercero en la joven historia de estos campeonatos mundiales.

España, por su parte, se tuvo que conformar con la undécima plaza final del torneo, resultado debido en gran parte a la poca fortuna de los hispanos en los sorteos de los grupos.

En la fase previa, España quedaba emparejada con Hungría, Yugoslavia, segundos y terceros al final del torneo, respectivamente, y Grecia. Ninguno de los encuentros vio la victoria hispana.

En semifinales, España se las veía nuevamente con Grecia, con quien no tuvo que jugar; Holanda e Israel, todos enclavados en el grupo H. Ante Israel se consiguió una rotunda victoria (12-2) y frente a Holanda, aunque no tan claramente, también se logró el triunfo.

Ya en la fase final, España venció a Grecia (9-5), empató con Cuba (6-6) y perdió con Australia (7-8), sumó tres puntos y fue undécima entre las dieciséis naciones presentes en la disciplina.

SALTOS: PHIL BOGGS E IRINA KALININA, MAXIMOS EXPONENTES

El norteamericano Phil Boggs fue uno de los principales protagonistas de la competición de saltos de trampolín, al conseguir su tercer título consecutivo de la especialidad, por delante del alemán democrático Hoffman y el italiano Cagnotto.

Boggs totalizó 913,95 puntos en

el cómputo general de sus saltos, por los 873,33 del germano y los 845,51 del italiano.

En palanca masculina, la victoria recayó sobre el también norteamericano Greg Louganis, actual número uno mundial de ambas modalidades de saltos, como ya quedó demostrado en los cuatro campeonatos mundiales, disputados en Guayaquil, en 1982, o en fechas más próximas, en los Juegos Olímpicos de Los Angeles, donde el saltador norteamericano rayó la perfección en algunos de sus ejercicios.

El mejicano Carlos Girón, finalista olímpico en Montreal, consiguió una meritoria cuarta plaza final con 802,32 puntos, después de finalizar las eliminatorias en sexta posición con 504,60, en tanto que su compatriota Rueda sólo pudo ser decimoquinto en las eliminatorias con 440,79.

La soviética Irina Kalinina fue a Berlín con el firme propósito de superar su actuación de los pasados campeonatos, y a buen seguro que lo consiguió. La saltadora soviética se impuso en ambas modalidades y no dejó huecos para la duda en cuanto a su supremacía.

En trampolín, Kalinina consiguió el mejor resultado en los entrenamientos, 453,57 puntos, rematando la «faena» en la final con una excelente puntuación de 691,43, casi cincuenta puntos por encima de la estadounidense Potter (643,22).

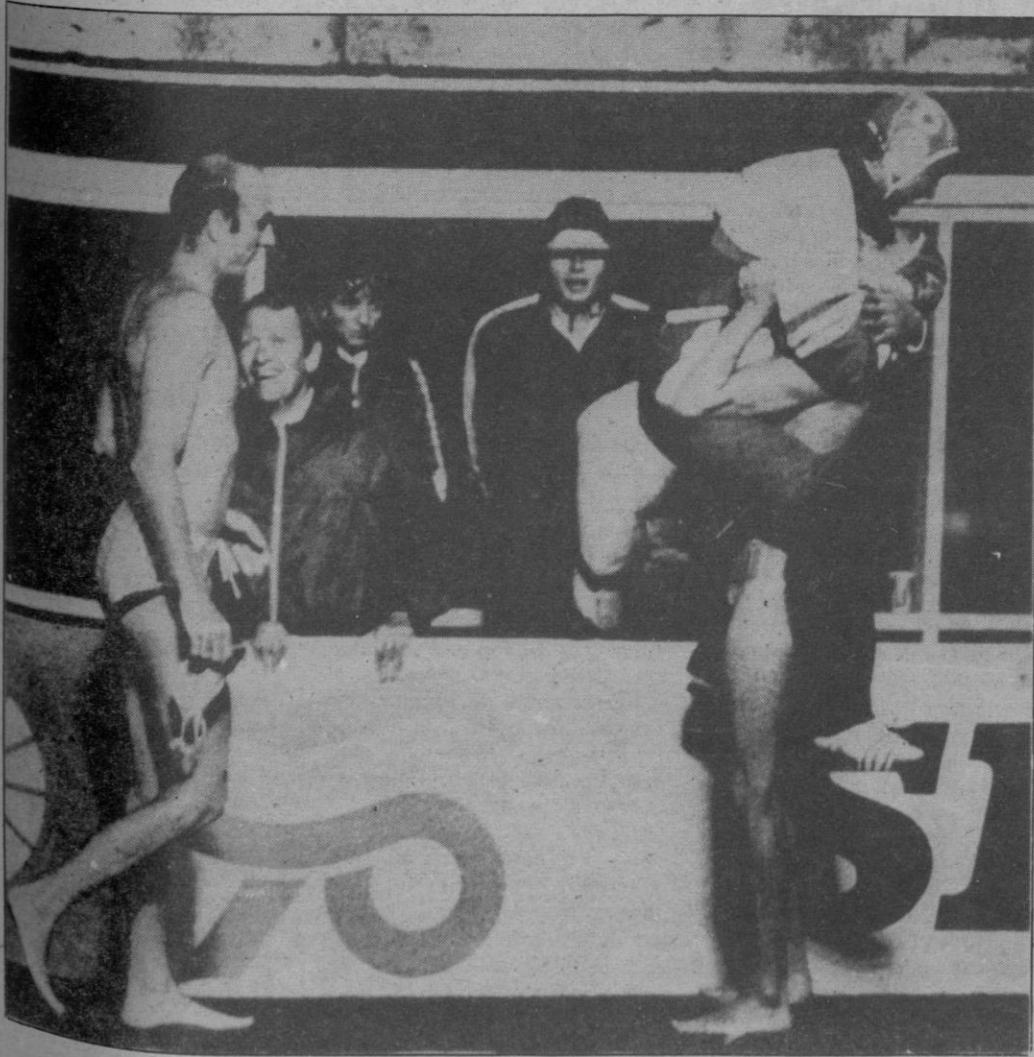
En palanca, disciplina que se disputó en final directa al no llegarse a las 16 competidoras que prevé el reglamento de la FINA, Kalinina demostró nuevamente su superioridad, algo «ensombrecida» por su pobre cuarto lugar en los JJ. OO. de Montreal, y totalizó 412,71 puntos, que consumaban el triunfo de la saltadora soviética, tercera en Belgrado y segunda en Cali.

NATACION SINCRONIZADA: CANADA DESBANCO A ESTADOS UNIDOS

Salvo en la modalidad de equipos, las representantes de Estados Unidos vieron cómo su hegemonía de anteriores ediciones se rompía, y unas sorpresivas y a la vez efectivas ondinadas canadienses se hacían con la victoria en figuras, solos y dúos.

Helena Vandenburg fue la gran vedette de la competición, con su incuestionable triunfo en figuras y solos y ratificado en dúos, donde hizo pareja con su compatriota Michele Calkins.

Méjico, con Andrade y Terroba, fue octava en dúos, con 157,750 puntos.



El equipo italiano de waterpolo celebra la victoria que acaba de alcanzar.—(Foto EFE)

Juan Antonio LLADOS
SERVICIOS ESPECIALES EFE

GOLF

Desastre español en el Open PGA

Toledo (Ohio).— España ha quedado sin representación en el open PGA de golf, al no superar el corte de la segunda jornada los tres jugadores hispanos que intervenían en el torneo: Seve Ballesteros, Manuel Piñero y José Mari Cañizares.

Los españoles no han sido, sin embargo, los únicos en «pinchar» antes del final del prestigioso torneo que se disputa en los links del Inverness Club de Toledo, ya que otros nombres dorados del golf tendrán que hacer también las maletas antes de tiempo: Bernhard Langer, Ray Floyd, Nick Faldo, Mark O'Meara, Mac O'Grady, Fuzzy Zoeller, Howard Clark, Paul Azinger, Arnold Palmer y Paul Way, entre varios más.

Desde luego, el segundo recorrido, que confirmó a Greg Norman como líder aumentando

su ventaja a cuatro golpes, fue nefasto para los jugadores españoles: Manolo Piñero fue el más discreto con 73 (dos sobre par) y José Mari Cañizares (el primero de los nuestros el primer día), el peor, nada menos que con 81, diez sobre la media. Seve se quedó a mitad de camino, con 76, cinco más del promedio.

La diferencia entre jugar en Europa y hacerlo en América es cada vez más evidente y la versatilidad de los jugadores, más difícil. La prueba está en el propio Ballesteros, vencedor de cinco torneos en Europa y eliminado aquí a las primeras de cambio.

Clasificación tras este segundo recorrido: 1.º, Greg Norman (AUS), 65-67-133. 2.º, Payne Stewart (USA), 70-67-137; Mike Hulbert (USA), 69-68-137.—Efe.

TROFEO DE FUTBOL SALA DEL GREMIO DE HOSTELERIA



Se ha disputado en el frontón Segovia el encuentro de fútbol-sala correspondiente al desempate entre Vogue y Bar Brasil ya que habían quedado igualados a puntos en la clasificación; este partido terminó con un claro triunfo para Vogue por 4-1. Este equipo disputará la final frente al Quintanar el próximo 10 de septiembre, fiesta del gremio de hostelería. En las fotografías de ANTONIO vemos a los equipos que jugaron ayer.

CICLISMO

Alfonso Gutiérrez volvió a ganar al sprint en la Vuelta a Burgos

Aranda de Duero.— El santanderino Alfonso Gutiérrez, del Teka, se adjudicó al sprint la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a Burgos, disputada ayer entre Briviesca y Aranda de Duero, de 184 kilómetros/hora. Tras la disputa de la tercera etapa, continúa de líder Jesús Blanco Villar, compañero de equipo del vencedor de la jornada.

TENIS

Sánchez Vicario, en semifinales de Kitzbuehel

Kitzbuehel (Austria).— El español Emilio Sánchez Vicario se ha calificado para las semifinales del torneo internacional de tenis de Kitzbuehel, dotado con un equivalente a 23 millones de pesetas en premios, del circuito del Nabisco Grand Prix.

El tenista español, que continúa en excelente línea de juego tras sus triunfos en las finales de Munich, Niza y Bastad, doblegó fácilmente al argentino Martín Jaite en dos sets, por 6-4 y 6-3.

En otro encuentro de cuartos de final, el sueco Joakim Nyström derrotó al argentino Horacio de la Peña por 6-0, 2-6 y 6-1.

El checo Miloslav Mecir y el ecuatoriano Andrés Gómez también se han calificado para las semifinales del torneo internacional de tenis de Kitzbuehel, del Nabisco Grand Prix.—Efe.

Participación segoviana en la LIX Travesía de Peñalara

Con motivo de la celebración de la LIX Travesía de Peñalara, nadadores segovianos, concretamente del equipo del Casino de la Unión, participaron en las competiciones que de este deporte se organizaron. Esta ha sido la segunda vez que han tomado parte en las mismas y estos fueron los resultados que obtuvieron:

Categoría infantil: María Jesús Isabel (13 años), segunda en su serie de 80 metros con 1'07''28 déc. Alberto Ricote San Lorenzo (14), primero de su serie en 80 m. con 1'08''. Rodrigo Rueda Moltó (12), segundo de su serie en 80 m. con 1'08'', y Diego Rojo Núñez (13), tercero de su serie en 80 m. con 1'15''.

Absoluto: Jesús Martínez Calle (19 años), cuarto de su serie en 160 m. con 3'13''. Emilio Griño Díaz (18), tercero de su serie con 2'18''. Adrián Griño Díaz (20), segundo con 2'16''. Roberto Pascual Gómez (21), tercero con 2'33''. Jesús Pascual Gómez (19), primero con 2'07''. Ignacio Sánchez Falquina (17), cuarto con 2'52'' y Juan Rojo Núñez (17), segundo con 2'16''. Todos en la distancia de 160 metros.

La Vuelta a Burgos se está caracterizando por el fuerte ritmo y velocidad que los ciclistas imprimen en cada jornada. Las medias previstas por la organización quedan pulverizadas día tras día, y ayer, una vez más, se llegó a Aranda de Duero con cerca de cuarenta minutos de adelanto.

La meta volante de Belorado fue para González Salvador, del Kas, y la de Lerma, para Zapatero, del Zor-BH.

Hubo intentos de escapada que no tuvieron éxito, pero sirvieron para desgastar al Teka, en cuyas filas se encuentra el líder, Blanco Villar.

El único puerto de la jornada, el alto de La Pedraza, fue para Mariano Sánchez, del Kelme, convirtiéndose así en el nuevo rey de la montaña.

El descenso se hizo a fuerte ritmo, con continuos cortes y tirones en el pelotón. Pasada la meta volante de Lerma, saltó del pelotón Víctor Gonzalo, de la selección nacional, que protagonizó 40 kilómetros de escapada, para ser cazado a pocos kilómetros de la meta.—Efe.

AJEDREZ

Kasparov solicitó su primer aplazamiento

Londres.— El soviético Garri Kasparov, campeón del mundo de ajedrez solicitó ayer el aplazamiento de su sexta partida con el aspirante y compatriota, Anatoli Karpov, en su match por el título mundial que se disputa en Londres en su primera mitad y posteriormente, en Leningrado.

Igualados ambos grandes maestros a 2,5 puntos, con una victoria cada uno y tres tablas, el sexto juego se disputará el próximo lunes, día 11.

Kasparov, de veintitrés años, notificó por carta al árbitro principal, Lothar Smid, que deseaba para ayer viernes, uno de los tres aplazamientos a que tiene derecho cada jugador.

Los expertos estuvieron de acuerdo en que la causa de la derrota de Kasparov en el último juego fue el mal planteamiento en la apertura, y lo que le obligó a admitir la victoria de Karpov en el movimiento 32, cuando éste iba a quedar con dos peones de ventaja.

El maestro británico Philip Walden dijo que la «decisión del aplazamiento ha sido correcta. Kasparov necesita tiempo para recuperarse de su derrota y recordar que antes de la quinta partida estaba superando a Karpov».—Efe.

CURSOS DE ENTRENADORES DE VOLEIBOL

De acuerdo con los objetivos que se han fijado de potenciar el deporte del voleibol desde la base, la Federación Segoviana del mismo organiza un curso de entrenadores escolares y provinciales, que será impartido por Eusebio González y Marian Rueda, entrenadores nacionales. Dicho curso empezará el próximo día 18 de agosto y los interesados en recibirlo pueden inscribirse en Deportivos Sánchez, calle Buitrago, número 6, antes del día 16.

La edad necesaria para poder realizar el curso es de 16 años y es totalmente gratuito. Costará de clases teóricas con proyecciones de vídeo, charlas médico-deportivas, educación física, psicología del deporte, etc. Este cursillo va destinado principalmente a jugadores, profesores de educación física, entrenadores ya en posesión del

FUTBOL

El At. Madrid, finalista en el Teresa Herrera

La Coruña.— El Atlético de Madrid venció al Real Madrid por 3-1 (0-1), en el partido inaugural del XLI Trofeo «Teresa Herrera», disputado en el estadio municipal de «Riazor» ante más de 30.000 personas.

Atlético de Madrid: Elduayen, Tomás, Arceche, Ruiz, Quique, Julio Prieto, Landáburu, Marina, Setién, Da Silva y Julio Salinas (Sergio, minuto 86).

Real Madrid: Buyo, Chendo, Mino, Gallego, Camacho, Solana (Santillana, minuto 74), Michel (Juanito, minuto 81), Martín Vázquez (Salguero, minuto 74), Butragueño, Hugo Sánchez y Valdano.

Árbitro: Calvo Córdova (Aragón). Mostró tarjetas a Salinas, Mino, Arceche, Santillana y Camacho.

GOLES:

0-1. Minuto 44. Butragueño salva la salida de Elduayen.

1-1. Minuto 54. Julio Prieto aprovecha un fallo defensivo.

2-1. Minuto 58. Setién, a pase de Quique.

3-1. Minuto 70. Julio Salinas marca en jugada ensayada.

El Atlético de Madrid le tiene tomada la medida al Real Madrid en el trofeo «Teresa Herrera», a quien ya ganó el pasado año, también en la jornada inaugural, por dos a cero.—Efe.

BOXEO

Evangelista se retirará dentro de dos años

Montevideo.— El boxeador hispano-uruguayo Alfredo Evangelista dijo hoy en Montevideo que dentro de dos años piensa retirarse «pero antes buscaré reconquistar el título español y tener la oportunidad de competir por el europeo». Evangelista llegó a su país natal «para atender algunos asuntos particulares y aprovechar el receso del verano en España».—Efe.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILAMOS plantas comerciales, oficinas o similares, con ascensor. Muerte y Vida, 15. Teléfono 422719.

SE ARRIENDA pescadería a estrenar, Estación de El Espinar, con cámara frigorífica. Teléfono 188016.

SE ALQUILA apartamento en Tabernes, segunda quincena de agosto, primera fila mar. Teléfono 481656.

SE ALQUILA piso, mes septiembre, en Alicante. Teléf. 171089.

SE ALQUILA piso Conde Sepúlveda. Informes: Teléfono 422330, Sr. Antonio.

COMPRAS

COMPRARIA terreno rústico, zona Fuencisla. Teléfono 430952.

PERDIDAS

EXTRAVIADA chaqueta Puligan azul azafata, calle Real, Canaleja, San Millán. Se gratificará. Teléfono 401034.

GANADOS

VENDEMOS cerdos reproductores Landrace Holandeses Blanco-Belga. Miembro Asociación Ganado Porcino selecto. 20 kilos en adelante hasta cerdas cubiertas. Granja diplomada. Montserrat. Esperabe, 10 (Salamanca). Teléfono 214006.

VENDO 40 vacas moruchas de vida. María Teresa Pacheco. Hontoria.

VENDO 2 sementales raza negra ibérica. Teléfono 401102.

TRABAJO

POR PROXIMA apertura, preciso 6 personas mayores de 27 años, ingresos 95.000 superables. Sr. Vaya. Teléfono 947-505659.

CONFECCIONES Segovianas S.C.L. admite cooperativistas. Para ello inicia un curso de aprendizaje. Señoritas interesadas de 16 años en adelante, pasen por la calle Los Depósitos, n.º 18 (detrás los depósitos del agua) Segovia.

SE NECESITAN dos matarifes para vacuno y corderos. Estación de El Espinar. Teléfono 188013.

MATRIMONIO joven un niño necesita empleada de hogar interna para Segovia. Teléfono (918) 221434.

SE NECESITA empleada de hogar. Lunes, miércoles y viernes, de 12 a 16 horas. Barrio de San Marcos. 437731.

NECESITO empleada de hogar interna, matrimonio mayor, en Madrid. Teléfono 426014.

NECESITO empleada de hogar fija. Teléfono 428196.

INMOBILIARIAS

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358. Facilidades hasta 20 años.

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

Jesús del Ser y Cía, S. A.

MADERAS PARA CARPINTERIA Y EBANISTERIA

Nacionales y extranjeras

Polígono Industrial
Calle Guadarrama, 120
Teléf. 429040 (Segovia)
Madrid: Teléf. 2537752

!!!COMPRE todos los muebles que necesite y pague poco a poco!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

ELECTRICIDAD Ruiz. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

ESTA solo-sola, llámame. Contactos selectos toda España. 91/2706734.

!!!POR SOLO 5.000 pesetas al mes le amueblamos toda su casa!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

VEHICULOS

SEAT 124, SG-0660-B. Teléfono 580076.

FURGON isoterma poliéster F-350, 3 años. IVECO-FIAT. Ctra. San Rafael, Km. 92.

SE VENDE Renault 5 GTL, BU-D. Citroën GSA-especial 1.300, M-EU. Peugeot 505 diesel, M-EC. Fiat Regata diesel, SG-D. Evansa Alfa Romeo. Teléfono 437057.

VENDO camión Avia, 3.500 Kgs. Tarjeta nacional. Teléf. 432726.

AGRICULTOR REMOLACHERO
Disponemos de un PEGASO cuatro ejes impecable. Buen precio en TALLERES ATALAYA, S. A.
Pol. El Cerro. Tel. 42 10 10 SEGOVIA

VENTAS

FEDERE Don Toldo: capotas decorativas, mecano-toldos de aluminio; gran surtido de calidades y modelos. Exposición y venta: Fernán García, 17 (Tapicería). Teléfonos 431075 y 424345.

SE VENDE perro raza Doberman, excelente ejemplar, 13 meses. Teléfono 420710.

VENDO participaciones ACOR, 8 Tm. (918) 323005, de 2 a 4.

SE VENDE frigorífico, cocina mixta y lavavajillas. Buen precio. Teléfonos 428600-428503.

SE VENDE casa de pueblo con huerto y patio. Collado Hermoso. Teléfono (91) 6410721.

VENDO 1.500 fardos de paja. Teléfonos 560833 y 429187.

MOTOSIERRAS, motobombas, repuestos. Feliciano Martín Martín. Teniente Ochoa, 10. Teléfono 433810.

VENDO casa vieja, calle Antonio Machado, 12. Razón en la misma.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Tel. 485176, Fuentemilanos.

!!!LA CASA de las lámparas, enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

AZULEJOS Tabanera, exposición y venta José Zorrilla, 50 y Ctra. Arévalo Km. 2. Teléfono 420826.

PISOS 3 dormitorios, céntricos. GHERSA, Plaza Dr. Laguna, 4. 434725.

!!!TRESILLOS, muchos tresillos!!! Facilidades de pago. Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

SE VENDE parcela en La Granja, 2.080 m², Urbanización Penalará. Teléf. 471160 y 471068.

SE VENDE piso en La Granja, 4 dormitorios. Teléfonos 471160-471068.

!!!POR SOLO 2.900 pesetas al mes!!!, puede ser suyo un estupendo dormitorio, salón comedor, confortable tresillo o cuarto de estar. Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

DESDE Segovia a Pinar Jardín un paseo (a 800 metros de Marugán). Chalets de 2, 3 y 4 dormitorios, a partir de 2.850.000 pesetas, entrada a convenir. Al mes un alquiler. Financia Caja de Ahorros. Además: funciona un típico Mesón, un parque infantil, usted puede disfrutar del ocio acompañado de su familia. Visítenos y pasará un día feliz en pleno campo. Pida información a nuestro teléfono Madrid (91) 4310160.

SE VENDE terreno 1.500 m², en Coca. Teléfono 433531.

VENDO plazas de garaje en estación de autobuses. Telfs. 428361-428406.

VENDO 20 camiones de piedra cuartada para construcción. Teléfono 435665. Revenga.

ACCESORIOS LA UNION

AVDA. FERNANDEZ LADREDA, 18
SEGOVIA

Teléfonos 43 21 32 y 43 35 49

Transportista

NO PIERDA TIEMPO

Confíenlos el montaje de los neumáticos de su camión

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

SOLICITA

Delegado provincial de Ventas

- Preferentemente relacionado con el sector farmacéutico.
- Vehículo propio.
- Importantísimas comisiones.
- Condiciones económicas a convenir.
- Producto ya introducido en el mercado, con fuerte apoyo publicitario a nivel nacional.

INTERESADOS:

Dirigirse por escrito al Apartado de Correos 263 de Huelva, enviando curriculum vitae y fotografía reciente. Indicar en el sobre la referencia «PUL».

Suba siete cuarenta enteros.

Suba a uno de los coches más cotizados en los mercados internacionales. Suba al VOLVO 740.



J. HORCAJO, S. A.

Ventas y Servicio: Ctra. Soria a Plasencia, Km. 189. Tel. 43 22 61 LA LASTRILLA (SEGOVIA)

VOLVO
Seguro a todo riesgo.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Los Reyes visitarán Bolivia en octubre

Madrid.— Los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía visitarán oficialmente Bolivia el 13 de octubre, según ha informado ayer el embajador de este país en Madrid. El ministro de Asuntos Exteriores español, Francisco Fernández Ordóñez envió una carta a la Embajada de Bolivia en España en la que comunicaba la decisión de los Reyes de visitar ese país iberoamericano. Fuentes del Ministerio de Asuntos Exteriores confirmaron la preparación del viaje y no pudieron confirmar si don Juan Carlos y doña Sofía visitarán además otro país del área.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL PARO JUVENIL podrá alcanzar este año en España al 48 por ciento de los jóvenes entre 16 y 24 años, señala un estudio de la OCDE recogido en el informe anual del Banco de Bilbao.

EL DEFENSOR DEL PUEBLO negó que se haya pronunciado sobre el derecho de huelga de las Fuerzas de Seguridad del Estado en su respuesta a una queja de la Plataforma Unitaria de Policías.

LOS MIEMBROS DEL CAPITULO GENERAL de la Orden de Predicadores, procedentes de todo el mundo, celebraron ayer en Caleruega (Burgos) la festividad de Santo Domingo de Guzmán, fundador de los dominicos.

EXTRANJERO

LA CAMARA DE REPRESENTANTES de EE.UU., de mayoría demócrata, aprobó una enmienda que prohíbe realizar pruebas nucleares por encima de un kilotón durante un año a partir del primero de enero.

LA PREFECTURA DE LOS PIRINEOS ATLANTICOS (País Vasco-francés), prohibió ayer una manifestación convocada para el sábado en Bayona, en protesta por las recientes medidas contra vascos españoles residentes en Francia.

EL MURO QUE DIVIDE la antigua capital alemana en dos mundos opuestos cumple 25 años el próximo día 13, con un total de 74 personas muertas cuando intentaban escapar del Este.

Creada la Asociación Española de Medicina de los Adolescentes

Madrid.— Médicos, sociólogos y psicólogos han fundado en Madrid la «Asociación Española de Medicina de los Adolescentes», informa su presidente, el ginecólogo Marcos Obedman.

El doctor Obedman comunicó que la nueva asociación nace con el objetivo de promover, proteger y recuperar la salud de los adolescentes en sus aspectos físico, psíquico y social, ya que «en España, siete millones de personas entre 15 y 22 años carecen de consultorios, centros o servicios adecuados a los que acudir». — Efe.

Con la mano en cabestrillo



La primera ministra británica, con la mano en cabestrillo, a su salida del hospital donde fue intervenida. Margaret Thatcher, abandonó (como ayer informábamos) el hospital londinense Eduardo VII, tras ser dada de alta de la operación quirúrgica que sufrió en el dedo meñique de su mano derecha el pasado miércoles. — (Foto EFE-REUTERS)

Seguridad Social

Nuevos boletines de cotización para el Régimen Especial Agrario

Madrid.— Los trabajadores del Régimen Especial Agrario cotizarán a la Seguridad Social, a partir de 1987, mediante nuevos boletines de cotización, informaron fuentes del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

Los boletines sustituirán a las láminas de cupones, vigentes hasta ahora, de acuerdo con lo establecido en la orden ministerial de 14 de febrero de 1986 sobre recaudación de cuotas del régimen especial agrario.

Para poner en marcha este nuevo mecanismo de cotización la Tesorería General de la Seguridad Social ha dictado una circular en la que se establecen las instrucciones para la formación de ficheros mecanizados que incluyan a todos los trabajadores del régimen especial agrario, sean por cuenta propia o ajena, que permitirán la emisión de los nuevos boletines de cotización para el próximo ejercicio.

Por ello, apuntan los portavoces del Ministerio de Trabajo, se pone en marcha un plan especial de recogida de datos que permitirá a los trabajadores del régimen especial agrario la puntual recepción de los nuevos boletines de cotización ya informatizados.

Los trabajadores del régimen especial agrario habrán de retirar en sus respectivas cámaras agrarias una tarjeta que deberán rellenar y presentar antes del 30 de septiembre. — Efe.

Francia

Expulsión del país de un independentista catalán

Barcelona.— Hoy deberá abandonar Francia un independentista catalán implicado en el asalto al cuartel de la Guardia Civil de Berga (Barcelona), al que el Gobierno ha denegado el asilo político, según informó el Movimiento de Defensa de la Terra (MDT).

Joan Carles se fue de España y no llegó a ser juzgado en el consejo de guerra que se celebró contra otros implicados. Hace cinco meses solicitó del Gobierno francés la condición de refugiado político, que le ha sido denegada, y por tanto debe abandonar el país.

NO REGRESA A ESPAÑA

Fuentes del MDT señalan que

Joan Carles Monteagudo no regresará a España, sino que se trasladará a otro país, sin precisar cuál.

Convocan manifestaciones ilegales en Euskadi

San Sebastián.— Simpatizantes de Herri Batasuna, agrupados en las gestoras pro amnistía, han vuelto a convocar movilizaciones no autorizadas contra las expulsiones de etarras por Francia, en San Sebastián de Bilbao, coincidiendo con sus respectivas semanas grandes.

País Vasco

Más de 125 reclusos en las cárceles, con permisos de verano

Bilbao.— Más de 125 reclusos, internos en las tres prisiones vascas —Basauri, Nanciar y Martutene— disfrutaban de sus correspondientes permisos durante la época vacacional.

Esta cifra no supone un incremento considerable en el número de permisos con respecto a otras épocas del año, según los directores de estos centros.

«La única fecha en la que se registra un mayor número de salidas es en Navidades, ya que los reclusos sólo pueden obtener siete días seguidos, como máximo, de permiso, por lo que hacen coincidir la semana de libertad con la Noche Buena y Noche Vieja», precisó el director de la prisión guipuzcoana de Martutene, Antonio Lozano.

La legislación actual concede un total de 48 días de permiso al año a cada preso con derecho a vacaciones. Estos días han de repartirse, por igual, entre el primer y segundo semestre del

año, y en ningún caso se podrá disfrutar de más de siete días seguidos de permiso.

«Los internos que se encuentran en el tercer grado, aquellos a quienes les falta poco tiempo para su salida, tienen también derecho a salir los fines de semana, como una forma de lograr su mejor adaptación a la vida en sociedad», matizó el máximo responsable de la prisión de Basauri, Eduardo Roca. — Efe.

36.754 toneladas de conservas de pescado, exportadas en 1985

España exportó durante 1985, 36.754 toneladas de conservas de pescado, según datos facilitados por la Federación Nacional de Asociaciones de Pescados y Mariscos. Estas ventas al exterior supusieron un total de 12.887 millones de pesetas.

SABADO sabadete

MADRIGAL



¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO